申報

中華民國叁拾壹年　捌月壹日星期陸

今日本報二大張

每份售價貳角

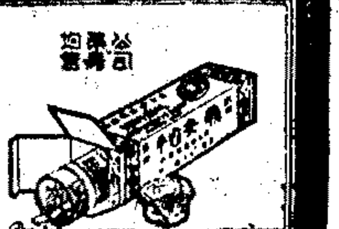
第二萬四千五百五十八號

本館地址 上海漢口路三〇九號　電報掛號〇七八六　電話九三二四八號轉接各部辦事處

中華郵政特准掛號立券總包寄送之報紙

安內平

上治瘧特效藥



主治 間日瘧 三日瘧 惡性瘧

上海宇宙藥廠

中國聯業保險股份有限公司開業公告

本公司額定資本中儲券五百萬元英文名稱（THE COMMERCIAL UNITED INSURANCE CO. OF CHINA LTD.）專營水險火險意外險汽車險分保險等業務茲定於今日上午九時開業敬備茶點恭請指教

董事長 葉蔭三　常務董事 馬少荃 孫枕泉　董事 許冠羣 袁履登 崔福莊 許曉初 鄭源興 張蓮舫 唐志良 陸文韶 呂桂叢 楊河清 丁方源 鈕植滋 孫秋屏 王仁卿 解梅生 劉玉麒 吳秋濤 胡安定 陳敏珊 岑志良 巴陵雲 徐聞韶　監察人 陸飛鵬 諸文綺 譚九如 林叔龍 黃祿康　同啓

宣言

竊維保險制度創自西人與銀行信託同為福利人羣之金融企業海通以後洋商挾其成法來華經營遍設公司廣事推展舉凡水火盜兵責任傷害以及人身人壽無不可以保險範圍之大與業務發達成正比例為國人明知源源給付盈千累萬之保費實係金錢外流而仍甘之如飴者良以一經保險足以防患未然如遭意外有款可賠其制確屬美善無可諱也有識之士為挽回利權計於是起而仿效三十年來華商保險事業之勃興成績頗有可觀政府亦曾公布保險法規以示提護無如洋商公司根深蒂固華商信用資力兩有未逮不特難與抗衡至仰其鼻息生氣奄奄流為附庸雖為洋商之操縱壟斷所致然國人對於自創企業缺乏信仰鮮能擁護亦應負其責也還者舉世烽火延及東亞洋商公司都已掩旗息鼓相率停業華商取而代之及時改進千載難逢之機無逾斯矣滬市工商薈萃人烟稠密素為全國之冠保險需要異常殷切從事發展允得其人地之宜本公司爰本斯旨聯合各業集資創設以科學管理穩健投資服務工商為鵠的除已依法呈准備案及申請加入保險業同業公會外值茲開業之期敬貢微忱尚祈各界惠顧投保易勝榮幸謹此宣言諸維　鑒照

各業公會代理處一覽

金業同業公會　銀樓業同業公會　棉布業同業公會　綢緞業同業公會　紗業同業公會　米麥什糧油餅業同業公會　米號業同業公會　棉業同業公會　機器染織業同業公會　捲煙廠業同業公會　電機絲織廠業同業公會　新藥業同業公會　呢絨廠業同業公會　五金業同業公會　營造廠同業公會　糖業同業公會　木材業同業公會　綢綾染坊同業公會　百貨商店業同業公會　南貨業同業公會　典當業同業公會　押店業同業公會　旅館業同業公會　國藥業同業公會　絲繭業同業公會　造漆業同業公會　文具儀器業同業公會　西顏料業同業公會　地產業同業公會　醬園業同業公會　紙業同業公會　蛋業同業公會

北無錫路四三弄四號　辛泰大樓二〇號　山西路四九號　漢口路四七〇號　甯波路同和里　愛多亞路一五號　山海關路懋益里五二號　愛多亞路高登大樓　東棋盤街六三弄四號　白克路祥康里七二號　四川路金業大樓四〇一號　龍門路　廣東路一三五號　福煦路九五六號　安仁街衛皮弄前水木公所　法租界形雲街二三號　博物院路一四號三樓三八號　北山西路德安里二弄四一號　平望街榮陽里六號　十六舖外灘國華大樓　台克路九福公司二樓　文監師路九〇二弄四號六號　浙江路清和坊三五號　甯波路光華坊一四號　江西路漢彌登大廈三二九號　白克路四四八弄一九號　山東路青雲里五號　老北門徽德里三號　北京路通易大樓四〇一號　台爾路大華里四號　福煦路一七號　亨利路亨利邨一號

表業同業公會　國貨橡膠製品業同業公會　玻璃製造業同業公會　針織品業同業公會　煙兌業同業公會　電器製造業同業公會　人造棉絲業同業公會　內衣織造業同業公會　內衣業同業公會　橡膠號業同業公會　鐘錶業同業公會　五金另件業同業公會　西服業同業公會　衣業同業公會　水電材料業同業公會　化粧品業同業公會　工業化學原料業同業公會　粗細顏料什貨業同業公會　毛巾織造業同業公會　茶行業同業公會　鐵業同業公會　眼鏡業同業公會　時裝業同業公會　熱水瓶業同業公會　漂染整理機業同業公會　水菓地貨業同業公會　新法洗染業同業公會　菸葉業同業公會　鋁印業同業公會　紹酒業同業公會　竹行業同業公會　參燕業同業公會

河南路三九四號　平望街榮陽里四號　北京路八五一號　平望街榮陽里六號　甯波路四八七號　南京路江西路一九二號　南京路慈淑大樓六三二號　愛多亞路一一七號二樓七號　公館馬路棠棻街渭文坊　鄭家木橋街一四弄四號　南京路三〇六弄天倫大樓　天津路四〇五號　乍浦路乍浦里八號　公館馬路卜鄰里三九九號　雲南路育仁里二〇號　棠棻街渭文坊七號　靜安寺路三一二號　江西路一一四號　東自來火街錦衣坊一二號　吉祥街吉安里二號　山西路一一〇號　天津路慈安里四號　北京路福德里三七號　天津路慈安里四二九號　天津路慈安里四二九號　南市十六舖大達里　公館馬路一一八號　承安街普安里七號　漢口路協興大樓一〇五號　禮自爾路全福和酒號　白克路同春坊三一號　霞飛路一〇弄六二號

總公司地址漢口路四七〇號綢業大樓四樓　電話 九一四四三 九〇八三五　常務董事及總經理室轉接各部 九六四九五 九五二六七　電報掛號〇四一九

時運

時運得失參半。時運好，可得利益，時運不好，即遭損失。但儲蓄於本會則不然。本會根基鞏固。辦法妥善。故一經加入本會。祇有得利益。而決不遭損失。時運好。則彩金中儲券二萬五千元之第一特彩。或一萬九千餘元之第二特彩。立時可得。尚有頭二三四彩，每種多至八十八個。附彩末彩。得中尤易。隨時均可致富。至滿期還本。不但有積少成多之整數本金。並有優厚之紅利可派。非特一無損失。亦復終有利益。世間不乏精明深識之人。請早自計劃。速來本會儲蓄。

詳章承索即奉

中央儲蓄會

上海天津路二號　電話一七二四九

大發海味南貨號今日開幕

全部貨品廉售　一律天平足秤　◀另備▶ 犧牲品 特價貨品

品繁不及備載陳列號內敬請光降選購

贈送精美團扇　購貨滿十元贈一把贈完為止

本號精選　南北雜貨　兩洋海味　浙甯茶食　參燕銀耳　醃臘雪舫　各地土產　喜慶盆景　應時糟醉　一應花色　應有盡有

電話貨號 三〇一八三（諧音）省力亦不煩

——隨接隨送不取送力——

地址靜安寺電車站

今天下午六時隆重開幕

恭請光臨　指教恕不另柬

虞洽卿路二四二號　電話九〇〇七〇（總線轉接歌場）

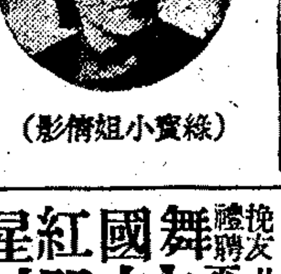
最高樂府消夏勝地　四百萬人理想樂園

爵祿歌場

敦請 聞蘭亭 袁履登 先生主持揭幕

情商電影紅星 李麗華 顧蘭君　情商劇壇名角 宋紫萍 謝蘭玉 女士參加剪彩（以姓氏筆劃為序）

花國翹楚 綠寶 八小姐領導 獻唱伴座候教



（綠寶小姐倩影）

花國佳人 蓉 紅寶小姐 芳 寶蓮小姐（今晚客串候教）

定座擁擠捷足先得 電話通知隨接隨送 電話 90653 90588 96357 每座券五元

堂堂客串 陳容 今晚登場 伴座候教

挽情友商 歌壇首席 天仙美人 佩娟 月紅 蘇雪舫 一鳴　諸小姐獻唱中西流行名曲

挽友聘北平 舞國紅星 美人佳麗 麗華 婉芳 蟬雯 彩琴　諸女士獻唱世界著名情歌

明日不售門券 奉送香茗贈品 提充善舉

挽友情商 紅遍滿洲 歌壇藝人 **金麗娃**　王霞雲 王篠娟 諸小姐 今晚登台客串伴座候教

每位隨票附送 觀音油 一盒

夜來香 香水 一滴在身 幽香襲人

★花國名姝 本場基本 無敵陣容★

美珍 大嫚小姐　淑君 金姝小姐　賈寶玉 大嫚小姐　寶珠 金寶小姐　雙媚花 二嫚小姐　蘿蕾 二嫚小姐

（今晚登台伴座候教以姓氏筆劃多少為序）

▲歌唱組▲ 謝蝶領導　晨曦 留影 羅蘭 李嫣莉 呂雲媚 鄭瑋萍

再有著名歌星芳名 篇幅有限 容後再刊

本場內部由華德行全日噴放

平劇組（以筆劃為序）　文玉 月芬 佩文 佩華 美琰 宓妃 素文 桂英 菊英 娃娃 雯瑜　韻萍 荷蒂 雲廬 碧英 慧英 鶯雯 蓮華 麗珠 麗雲 麗麗

上海火險同業業務協會會員

新豐保險股份有限公司開幕通告

本公司經營水火等一切損失保險茲定於八月一日正式開幕敬備茶點恭候台光指教恕不另柬

董事長 馮耿光　董事 朱如堂 朱博泉 吳申伯 徐靜安 徐振東 孫仲立 孫瑞璜 項叔翔 張明昕 劉聰强　監察人 陳鳴一 項吉士　總經理 張明昕　襄理 洪啓英 諸懋益

地址江西路三六七號新華銀行大樓三樓　電話一八一〇六一九

新豐保險公司敬啓

丁福保先生六秩晉九壽辰紀念啓事

八月三日為丁福保先生六秩晉九壽辰先生一生從不做壽同人知之甚稔丁茲時艱尤當擁護其主張為世楷式惟念先生道德文章舉世共仰年來致力救濟事業慈祥愷惻尤為社稱頌値茲古稀之年實不能無所紀念用特發起公祝為貫徹先生不做壽之主張特定紀念辦法如下（一）不做壽（二）不發柬（三）不設筵（四）先生年來對於扶植青年教養孤幼最為致力凡景仰先生參加公祝者壽儀一律請用現金以便完全捐助申報讀者助學金新聞報貸學金及上海福幼院藉宏先生願力而為諸公造福（五）凡參加公祝者概贈先生所著怎樣創造我的健康生活一書是書為先生五十年著述生活紀念凡關於醫學文學佛學之著述生活及一切攝生與健康方法均言之甚詳於先生不做壽之紀念中得此紀念物亦可為諸公欲致健康之一助倘亦不背先生自壽詩人之意與

代收助學金及捐款處 三馬路望平街申報館

發起人 唐文治 汪炳炎 徐乾麟 董斌 聞蘭亭 黃警頑 林康侯 錢齊露 沈恩孚 榮柏雲 胡樸安 濮文彬 蔣竹莊 傅興泉 袁履登 聶雲台 陳春華 祝匡明 殷煥之 陳賓生 徐叔承 周瑞華 葉效良 甯思宏 裴觀潮 曹培靈 張元甫 馮樹銘 葉良謙 朱銘新 施蕙亭 戴光化 同啓

民豐銀行股份有限公司籌備處公告第一號

本行股本茲定於八月一日開始收集各股東所認股款務希繳送下列各行莊股款代收處代收特此公告諸祈 公鑒

股款代收處 上海銀行 大康銀行 同潤莊 存德莊 振泰莊

民豐銀行籌備處謹啓 甯波路二二一號 電話一一七四三

金谷飯店股份有限公司增資通告

本公司茲經七月三十日股東臨時會決議增加資本新法幣三十萬元定於八月一日起至八月十日止為增資繳款期限凡老股按比例儘先認購務希各股東依照上開期間前來本公司認納如逾期未繳作為自願放棄論除分函通知外謹此公告

金谷飯店股份有限公司謹啓

正大錢莊股份有限公司召集創立會公告

本公司依照公司法已組織成立並已籌備就緒茲擇於八月十日下午二時假座上海甯波路錢業公會召開創立會選舉董監事通過章程及議案屆時務希各股東準時出席共商進行特此公告

正大錢莊股份有限公司籌備處啓　地址江西路甯波路廣東銀行大樓301號

金福臣啓事

鄙人一病月餘荷蒙親友絡繹慰問至深感謝病家枉顧不克親自應診尤為歉仄茲經調養體力已漸復原爰自即日起門診出診照常親自診察惟天時酷熱診察時間略為變更幸希注意出診上午九時後掛號須於九時之前門診下午三時至七時逾時不候此啓

診所地址愛文義路派克路口愛仁里八號　電話三八一〇九號

三友車行 STYLE CYCLE & CO. 開業啓事

本行門市部及停車架定於即日起先行開市向各界服務（並停車架免費服務三天）敬希惠臨指教

靜安寺路西摩路口一一九四號　電話三五五七六　辦公時間外服務七四九三〇

經理室博物院路一三一號534徐錦舫事務所（C. ZEEFONG OFFICE）

三友車行 經理徐錦舫 副理沈蔭平 協理王賢瑜 謹啓

▲▲▲ 吳之屏律師受任三友車行暨經理徐錦舫君常年法律顧問　事務所廣東路四三弄一號　電話一七四二〇

行善致富 一舉兩得

第五十三期 總善獎券 售 最後十天

頭獎拾五萬元（最高獨得 中儲券現鈔）

二獎二萬五千元・三獎一萬二千五百元

頭二三四等獎均有末二字獎

全張中儲券十元・分條中儲券五元・三元・二元

定于八月十一日在逸園開獎

總經銷處 逸興公司　地址虞洽卿路二〇五號　電話九〇三八　各處均售

上等鑽石便宜出讓

茲有半克拉餘二粒每粒四千七又小鑽六粒每粒七百五均潔白無毛病翻頭極好甚合婚嫁或送禮之用欲購者請于每日下午三點至四點親臨河南路四馬路南面交通路四十七號向翁君接洽過時不候

飛達交通器具股份有限公司開幕公告

敝公司製造兼出租各項交通器具茲將三輪客車部份定於八月一日開幕敦請袁履登先生揭幕假座戈登路新仙林花園敬備茶點恭候光臨指教 飛達交通器具股份有限公司謹啓

飛達 三輪客車

車身輕快 座位舒適 駕駛安全 服務週到

··車站··
(一)戈登路靜安寺路
(二)福煦路威海衛路
(三)環龍路金神父路
(四)北京路貴州路

飛達交通器具股份有限公司
··製造部·· 福煦路八六三號
··管理處·· 江西路興業大樓五三〇號

蔣持平律師受任飛達交通器具股份有限公司常年法律顧問通告
事務所 巨籟達路一四六號 電話八五五六八

日大本營公布 澳要港空襲結果
緬甸境內最近戰況

▲東京三十一日同盟社電 日大本營今日午後宣布、日方海軍航空隊於七月二十五日·二十七日及二十八日夜襲澳洲東北部要點敦士維爾、重創敵方航空根據地及其他軍事設施、

▲里斯本三十一日同盟社電 據墨爾鉢消息、澳洲協約軍司令部宣布、日大隊飛機於昨日清晨襲擊澳洲北部之達爾文港後、午後復向該根據地施密集之襲擊、往襲之日轟炸機、由數目幾乎相等之戰鬥機護衛云、

▲仰光三十日同盟社電 頃據緬甸日派遣軍發表七月份英渝軍狀況、及緬甸境內戰況稱、怒江正面之渝軍約有八師、其中新編第二十八師·第二十九師·第二百師三師·曾在緬甸作戰時、被日軍擊破、已退守眉公河東岸地區之第二道防綫、第三十六師·八十八師及預備第二師、曾渡怒江、企圖反攻、當被日軍擊退至怒江左岸、渝空軍六月中旬左右、得美機四五十架之援助、曾在怒江附近、實行游擊戰、但至七月即不見其影蹤、至於在緬之英空軍殘部、已逃往緬甸西北方之印度阿薩密州、英機數目由敵方宣傳加以推測、不下三四百架、因現已得美機增援、七月中英機以單機或兩三架飛至日溪·仰光·及伊洛瓦底江、實行游擊戰、嗣後即行揩伏、

日機昨轟炸衡陽
魯西日軍佔北河集

▲濟南三十一日同盟社電 據戰地消息、於七月二十七日拂曉展開強力攻擊之日軍部隊、頃在魯西荷澤縣東北十六公里之北河集(譯音)擊破重慶軍隊千名、其指揮官張景明(譯名)陣亡、日軍保二十六日夜間包圍北河集之守軍、翌晨交戰一小時後、進佔該村、守軍死二五〇名、被俘二〇名、日軍並獲大量軍火與軍器、

▲廣州三十一日同盟社電 日轟炸機會於過去數日來空襲湘桂兩省根據地、復於昨日晨間與午後襲擊衡陽、向該城軍事設施擲發高度爆裂彈、日機於空襲時、遇美國飛機、發生空戰

香港與馬尼刺間 電報交通恢復

▲香港三十一日同盟社電 香港通信事業已逐步調整、從速復興、前曾與南洋各佔領地開始郵政業務、頃定於八月一日起更與菲島開始電報業務、通報地點、暫時僅以馬尼刺爲限、

港總督部 增設軍票交換所

▲香港三十日同盟社電 香港總督部鑒於當地住民需要軍票益形增加、故於三十一日起、又指定在中南·永安·鹽業·康年儲蓄等四銀行、增設軍票交換所、並將前次所定之交換額、每次交換港幣百元改爲二百元、

日人類學權威 將來華調查

▲東京三十一日同盟社電 大東亞共榮圈內有人類學上之兩大寶庫、其一即發現北京人之中國河北省周口店、另一處爲會於一八九一·一八九二年發現爪哇人之爪哇、按爪哇之馬喬開羅特、向爲人類學之聖地、爲世界人類學者所注目、瑞典美國等學者均曾致力研究、但尚未獲得完美結果、今後此種東亞共榮圈之科學、當由東亞民族自行繼續研究、茲日本帝國大學教授世界人類學界權威長谷部言人博士、將偕同該大學地質學部助手理學士高井等、預定於八月十五日由此間啟程前往北方、調查協和醫學校所保存之北京人頭骨、並擬再赴周口店作一星期之精密調查、至於爪哇人之研究、日本科學界亦在計劃進行中、預料將來在世界人類學上、定有偉大之貢獻、

澳洲政府核准 設婦女輔助隊

▲西貢三十一日海通社電 據此間接雪梨消息、澳洲政府已核准設婦女輔助隊二種、一爲以全部時間服務、一爲兼任、如收穫菓穀等、此外將設訓練學校、教授女子農業工作、第一隊穿制服、第二隊則佩徽章云、

德指導烏克蘭農民 廣植薔薇子 富含維他命丙

▲羅夫諾三十一日海通社電 德農業領袖現已在烏克蘭指導該處農人、種植一種野玫瑰之菓、多爲薔薇子、此項菓子所含之維他命丙、比同大小之蘋果多三百倍云、

▲羅夫諾三十一日海通社電 雖因戰事關係、烏克蘭仍爲世界農產物生產之中心、在德蘇戰前、該處所產之穀等於阿根廷及加拿大生產之總和、工業用之農產品亦增至百分之二百、其最主要之產物爲麥、其次爲黑麥、此外如甜菜·向日葵·棉花·及蔴大豆亦甚多云、

日英商妥 換僑辦法

▲東京三十一日同盟社電 外務省今晚宣布、日本與英國政府已商妥交換英帝國各部及埃及之日泰全體外交領署等官員暨一部份僑民、其數共一千八百人以交換日滿·中國·越南·泰國·與非列濱境內同等數目之英·澳·比·埃·荷·挪·波等國之外交領署官員暨一部份僑民、日本與英國對於遣返印度與澳洲境內之日僑事、亦已商得諒解、

▲利物浦三十日哈瓦斯社電 埃及輪船「尼羅」號、本日載有日本外交人員及僑民一批、啟程駛往東非洲羅倫索馬格斯港、

▲東非洲羅倫索馬格斯港三十

日哈瓦斯社電 美國駐日本大使格魯、乘坐日輪「朝田」號返國、道出此間、本日發表談話稱、在余晉謁赫爾國務卿面陳一切之前、余不欲接見記者、至於余之報告書、將來是否發表、當由赫爾國務卿決定、

泰國西班牙 改訂舊約

▲盤谷三十日同盟社電 泰國近年來以日本爲始、與各國改訂不平等條約、進行頗爲順利、惟西班牙則因內亂關係、至今泰西條約仍未改訂、泰政府最近已與西政府、着手改訂舊約、

大名鼎鼎 綢業之王 老九章 大批衣料 犧牲出售 南京路山西路口 電話九三一六九

德在西歐沿海 防務固若金湯
新建飛機場達數百處
法否認潛艇供德使用

▲巴黎卅一日海通社電 今晨巴黎報章一致以顯著之地位、刊載法國青年工程師盧塞爾之言論、盧氏曾在法國北部沿海協助建築德國防綫之工作、據稱、法國人與負責管理工程之德人一同工作、甚爲投契、德國防守工程極佳、本人對馬奇諾防綫知之頗詳、但德人在大西洋沿岸及英吉利海峽附近建築之防綫、益見堅強、如此偉大之防禦工程、乃有史以來所未有云、

▲柏林卅一日海通社電 此間消息靈通人士指陳、歐洲沿海一帶自畢亞利資、沿大西洋·英海峽·及北海·而達寂克尼斯、德國新建及改造之飛機場不下數百處之多、此爲德戰鬥機及驅逐機之基地、德軍雖在西歐建造種種堅強軍備之設施、德軍在東歐戰綫仍繼續猛進不已、

▲維希三十日哈瓦斯社電 近來法國自由區及淪陷區各報、時常以英美終將開闢第二戰場爲言、各報並自德國軍界探悉、德軍對於協約國他日進攻西歐沿海一帶、早有充分準備、尤其在法國沿海一帶之防務特別堅固、德國駐在法國淪陷區內之軍隊經常訓練、從未懈怠、最近德軍在法國北部演習、可知德軍參謀部之「第三作戰局」、業就英美聯軍侵入歐陸之可能性加以研究、綠自一九四〇年以還、英國在法國沿海襲擊活躍、惟每次襲擊均由少數之「突擊隊」爲之、故未發生驚人事件、德方不願西歐沿海一帶尚未遭受威脅、仍調動大批德軍至法國淪陷區增防、法國各報因此認爲法國淪陷區德國駐軍總司令倫特斯台特將軍業已採取一切預防措置、以作萬一之備、不寧唯是、德國鐵甲車隊且已在各軍略要點集中、此後沿海任何一點苟遭襲擊、即可馳往增援、德軍防務非常鞏固、尤其在北海沿海一帶、堪稱爲齊格斐防綫、在前哨綫之後並有對付坦克車之陣地、自停戰協定簽字以還、法國已處於特殊地位、故法國各報對於德國之措置、均認爲純屬軍事性質、而不致有何政治意義、此在法國當局則僅能採取安全措置、務使一般平民勿再遭受戰禍、例如沿海一帶已開始疏散兒童、將其送往內地安全地帶云、

▲維希三十日哈瓦斯社電 海軍部頃發表下列公報稱、「英國某某權威報紙力言德海軍官兵一千名、現在法國都隆及維爾法朗許兩港、以便配備於二十至三十艘法國潛艇之上、聽候駛往德國使用云云、法海軍部鑒於英報此項虛偽報告責任重大、故決定打破向來緘默之原則而昭示世界曰、關於法國派遣任何艦隊駛德、或德國水手到達都隆及維爾法朗許之傳說絕非事實」云、

漫談霍亂 怎樣澈底防範
強健腸胃爲萬全之策 服用若素乃防範捷徑

霍亂猖狂

霍亂是從古以來就有的病症，其發源地方據說是在印度的恆河之旁。這河的河口一個三角洲名叫鴉爾塔的小島，就從那裏的泥沼地發生，漸漸蔓延於世界諸國，東至緬甸，暹羅，馬來及中國，西至阿富汗，波斯，亞剌伯，小亞細亞；從這裏，又經過土耳其而侵入歐洲，因爲罹病者立刻便會死亡，故稱爲已枯萎了，以表恐怖。這病在醫學上稱爲亞細亞霍亂，在以柯綠氏所發見的康馬菌爲其病源。

感染經過病狀

霍亂病菌是最怕熱度，在晴天遇到日光，只二三十分鐘，便會死滅，若在陰天，只要沒有連綿的落雨，也可以在一至三日之死亡。在淡水裏，海水裏，都能繁殖，但淡水裏的繁殖，比較在海水裏更低，在水裏能生存一週間乃至三週間，在海水約能保持三週間的生命。霍亂也是以飲爲媒介，而從口便入的。患霍亂時，吐是第一徵候，也有不發生吐瀉便死去的。頻頻吐瀉使皮膚的顏色變成蒼白色，而殺起來。吐瀉劇烈時，糞便會全然失去通常的糞臭，而變米汁一樣的東西。是霍亂特有的乳白色的米汁糞，吐瀉的數增加達到二十次乃至三十次時，便至眼眶陷沒。聲音嘶啞。患者開始發到苦悶呼吸非常困難，腓腸筋及手指發生劇烈變，最甚時全身都會發生搐搦。同時脈細弱如絲，顏色憔悴，形容枯槁，口唇暗紫色。

健康者之好處

人們一聽見是霍亂，便會懍然而懼，這是因爲它的死亡率極高的緣故。不過霍亂的流行時期多在夏季，這時人們常容易把生冷物吃得太過份，或在睡眠中不注意而受冷，以致害及胃腸，此類誘因，遂至發病。若是健康者，霍亂已侵入腸中，仍會被腸液所殺死；但是在暴飲暴食後，或臥中受冷，引起了泄瀉的時候，霍亂菌纔會乘隙跋扈起來。所以更初的預防法，就在胃腸保持健全。萬一不幸而自己的家族，及傭人中有霍亂發生時，只要貫行預防注射，大抵就可以不至於受感染。當然，這裏也有例外，縱然行過預防注射，遇有誘因時，仍會發病起來，因此，最妥善的預防法仍在避免誘因。

治療及調護法

對於這可怕的霍亂，患者是不可絲毫疏忽的，當立刻請醫生來診治，切不可亂投藥劑，藥劑是簡直不能奏效的，反致貽誤病情。患者倘能排尿，則易於治愈，霍亂最大的危險，是因吐瀉的原故，體內缺乏水分，以致不能排水，故又稱爲無尿症霍亂。因這無尿症而罹死亡的，約占十分之六七，爲要補救體內的水分，可以注射鹽量鹽水數次，並使患者平靜安臥，食物須投以流動性的，嘔吐激烈時，可給與冰片少許，口喝的時候，可用熱茶咖啡之類，或用少量的紅酒亦可，腹部可施以濕罨法，要防其四肢的厥冷，可摧以熱水袋，這都是主要的治療法。

徹底的預防法

（二）就上文所述，我們可以得到這樣的結論，[illegible]

若素大藥廠謹啓

唐拾義 瘧疾丸 退熱丸 聯絡批售

瘧疾丸 專治寒顫發熱出汗按時發作寒熱往來之眞性瘧疾
退熱丸 專治感冒感寒等一切發熱及類似瘧疾之發熱症

近因瘧疾丸之原料不繼存貨稀少凡患發熱而無發冷者一服退熱丸便能見效茲爲適應供求起見特定兩種藥品聯絡批售辦法如下
最多批購瘧疾丸五打同時須帶批退熱丸五打
注意：瘧疾丸存貨售完隨時停止
愛多亞路廣西路口唐拾義藥廠

拍登記照 快而且好 美術照 當然更好
王開照相館 南京路三七八號(山西路東) 電話九一二四五
夏令營業時間上午九時至下午六時

英對印政策 決不改變

▲瑞典京城三十一日海通社電 據倫敦消息、英印度事務大臣愛梅立發言後、工黨議員辛衛爾要求政府應再進行與印度成立諒解、保守黨議員樂克南森警告政府切不可逮捕甘地、否則將使印人益擁護之、愛梅立答稱、無論印國民大會取何種態度、英政府之政策決無改變、

▲瑞典京城三十一日海通社電 倫敦電訊、英國印緬事務大臣愛梅立昨在下院所發表之文告、流露英人對一九四二年春印度拒絕克里浦斯建議之失望情緒、益見明顯、同時對印度國會黨之拒絕談判以及企圖推翻印度現行政治系統一事、尤表遺憾、愛梅立繼向印國會黨發出警告之語曰、印度國會黨此種態度、恐將迫使英國之印度政府採取一切必要措施、藉以鎮壓可能之革命活動、英政府深望印度頭腦清醒之人勿擁護國會黨之主張、能促進協約國之作戰努力、英政府當於戰後保障印度之完全自由、作爲酬報、

▲倫敦三十日哈瓦斯社電 印度事務大臣愛梅立頃在下院宣稱、印度共產黨報紙「國家之友」及「新時代」兩報已准予復刊、前因宣傳共產主義被繫囹圄之共產黨員、自宣佈參加協約國陣綫後、亦經釋放、其餘在押之共產黨員擬分別案情、個別處理、至此、某議員詢問克里浦斯爵前此之提案、在戰後是否仍繼續有效、愛梅立答稱、政府將來之計劃如何、並不受國會現行態度之拘束、亦如目前之不受拘束者然、至於保障我國在印度之商業利益、初非我國接受印度憲法之基本條件、

蔣廷黻等赴印

▲里斯本三十一日同盟社電 重慶將於八月杪派文化與教育使命團聘問印度、此舉之意、顯在對印樹立更密切之關係、蓋重慶對「退出印度」之要求、頗爲關切、以其對於重慶之地位、將有間接的不利影響也、重慶來訊披露官方之宣佈稱、該使命團有團員五人、由蔣廷黻及顧毓琇率領、

軸心國飛機 前晨轟炸開羅
蘇彝士區發空襲警報
江海區實行疏散工作

▲里斯本三十一日海通社電 頃此間昨夜獲悉、開羅昨晨曾遭軸心國飛機空襲、略受損失、

▲開羅三十日哈瓦斯社電 頃據內政部宣佈、今日侵晨、敵機一隊轟炸本城結果、市民一人斃命、物質微有損傷、蘇彝士運河區及埃及南部若干城市、同時亦曾發出空襲警報、

▲土京三十一日海通社電 據開羅消息、埃及內閣總理那哈斯因英軍當局之要求、下令紅海區域實行疏散工作、

▲羅馬三十日哈瓦斯社電 義大利報隨軍記者頃來電報告最近英軍在埃及進攻之經過、略謂本月二十七日拂曉、英軍機械部隊向軸心軍陣地進攻、德軍指揮部乃令砲隊開砲轟擊、旋英軍被迫退去、迨至夜間英軍又在北路採取攻勢、初以大砲作有系統之轟擊一小時半、然後於午夜以紐西蘭及澳洲軍進攻、當即遭遇德義聯軍之堅強抵抗、翌日清晨英軍復以機械化部隊開來助戰、惟仍被我軍擊退、此役英軍計喪失坦克車三十二輛、卡車三十一輛、

伊朗內閣 提總辭職

▲安加拉三十一日同盟社電 據德黑蘭消息、伊朗總理蘇希萊頃在國會宣布、伊朗政府已辭職、但伊朗內閣將繼續辦公、至新政府成立爲止、按伊朗閣員數人、前已提出辭呈、英方消息謂彼等辭職、乃一純粹內部性質之危機所致、

英巡洋艦哈米恩號 在地中海被擊沉
戰死及失踪者八十七人

▲里斯本三十日同盟社電 據路透社倫敦電、英海軍部二十九日承認巡洋艦哈米恩號(五四五〇噸)已在地中海護送商船之際、與驅逐艦四艘及波蘭驅逐艦同遭軸心海空軍猛襲而沉沒、哈米恩號戰死及行踪不明者達八七名、

▲柏林三十一日哈瓦斯社電 今日據軍界消息、又有敵方貨船五艘在大西洋被擊沉、其中二艘滿載軍用品、係屬中等船、在美國海岸附近沉沒、三艘滿載原料、係在南大西洋沉沒、

▲里斯本二十九日同盟社電 據哈瓦斯社柏林電、柏林廣播電台報告稱、德海軍連日擊沉敵艦六艘、其中蘇聯砲艦一艘、係在頓河中擊沉、

▲柏林三十一日海通社電 德軍司令部頃頒文告稱、德潛艇又擊沉敵商船十六萬七千噸、

▲巴西京城三十日哈瓦斯社電 頃據官方宣佈、巴西商船泰曼達爾號、已被魚雷擊中、詳情未悉、

▲柏林三十一哈瓦斯社電 德軍總司令部今日宣佈、美國大西洋附近被擊沉輪船十七艘、共計十一萬四千噸、西非洲海岸附近被擊沉貨船七艘、共計五萬三千噸、地中海方面被擊沉五艘、

美駐巴西大使 返國述職
此行意義重大

▲巴西京城三十日哈瓦斯社電 美國大使高福來定明日飛美、與羅斯福總統及赫爾國務卿有所商談、據悉、此行意義重大、

古巴組織 戰時內閣

▲古巴京城三十一日哈瓦斯社電 巴蒂斯泰總統主張反對黨各領袖已決定贊同、戰時各政黨組織舉國一致內閣、內閣似將立即組織成立、

南美研究 燃料問題

▲烏拉圭京城三十一日哈瓦斯社電 南美洲煤油問題研究會、頃在此間舉行大會、出席阿根廷·玻利維亞·智利·秘魯·及烏拉圭各國代表、所擬討論者約有兩事、㊀英國煤斤停止進口後、南美各國燃料缺乏問題、㊁油船缺乏之問題、

華盛頓白晝 防空演習
東海岸敷設油管

▲華盛頓三十一日哈瓦斯社電 昨日此間舉行首次白天防空演習、各機關職員均避入下層避彈室、各街道行人絕跡、宛如空城、約半小時始恢復原狀、

▲葡京三十一日海通社電 美內長伊克斯聲稱、美國東部沿海各處及福羅利達邦、方在從速敷設油管、將來美國東部汽油之供給、可獲安全之保障、不受運輸之影響、但一般使用汽油之人不能因此即抱樂觀、因東部工業區之汽油問題、於油管造成後、仍不能完全解決、

蘇聯傘兵三人 在匈被捕

▲匈牙利京城三十日哈瓦斯社電 蘇聯傘兵三名、本日在奧堡與赫傑厦龍之間亞勃蓬區附近降落、數分鐘後、即爲我方所拘獲、旋在各該傘兵身上、搜出乾糧及燃燒物等數瓶、按日來匈國各地上空、時有燃燒氣球發現、其中雖有若干降落地面、但並未使地面蒙受損失、

德機再襲 伯明罕
漢堡亦再度被襲

▲柏林三十日哈瓦斯社電 官方頃發表公報稱、德國轟炸機群昨夜又衝破英國工業中心伯明罕城之防空綫、投下炸彈及燃燒彈多枚、轟炸軍事目標、惟因當地高射砲砲火猛烈、探照燈耀如晝、使德機轟炸該城發生極大困難、迨至今晨、我國偵察機又飛往該城上空、攝取照片多幀、以明瞭轟炸結果、該城南部及東部均受重創、郊外則爲濃烟所蔽、若干工廠均被燃燒彈所擊中、

▲瑞典京城三十一日哈瓦斯社電 據漢堡訊、該港於七月二十六日夜間、被英機猛烈轟炸、死傷人數現查悉已達二百二十五人、尚有屍體未發掘、二十八日夜間又被轟炸、死傷十一人、英機被擊落者四十五架之多、

斯洛伐克發生 撞車慘劇

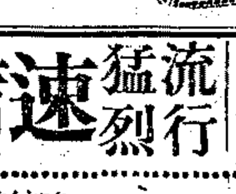
▲勃萊斯堡三十一日海通社電 斯洛伐克北部克拉洛凡尼附近昨晨有貨車一列與客車一列互撞、結果乘客十三人殞命、十七人受重傷、物質損失約值一百萬斯洛伐克克郎、

補血 滋養 強壯 保利他民
夏季的保健 全仗保利他民

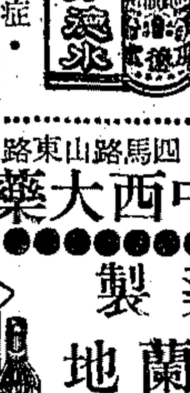
一般人到了夏季，因爲受炎暑的影響，往往身體消瘦，食慾減退，精神不振，惟有常服保利他民之人，因平日補血滋養的結果，獨能保健如恆，抵抗炎暑，享人生的樂趣。
保利他民是曾經消化過的蛋白質，雖在夏季，亦可服用。

詳細說明函索即寄 武田牌

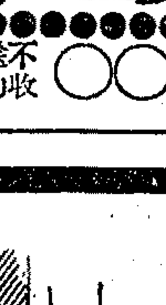
中西時疫水 原名保合時疫水 俗名中西十滴水
本品行銷五十年治愈千萬人常備一瓶永保安將



眞性霍亂 流行猛烈 速備 功德水
主治各症：時疫急痧 絞腸腹痛 霍亂吐瀉 紅白痢疾 抽筋縮脈 頭目暈眩 四肢麻冷 胸腹煩悶



中西大藥房 四馬路山東路口
製藥 白蘭地
陳白蘭地 急救藥品 特效配製
電話訂貨 九八二〇〇 不收送力



申報 廣告刊例 卅一年八月一日起實行

一(特等)(甲)登於報名下以二十六個字高爲一行共廿行爲一方 (乙)登於第二版電訊版以四十個字高爲一行共十五行爲一方 以上均每日每方一百五十元
二(長行)(甲)指定刊登第一版上封面以八十個字高爲一行每次至少二行每日每行二十元 (乙)其他地位長行以八十個字高爲一行每次至少二行每日每行十五元
三(短行)以四十個字高爲一行每次至少三行每日每行七元五角
四(分類)登於緊要分類廣告地位每行二十個字高爲限每次至少二行至多五十行每日每行二元五角信箱每次二元(特種人事分類俟待辦法另詳分類廣告版)
以上刊費概收現鈔或現鈔票

強力 米太寶靈 片

精神不振 疲倦沉悶
吾人倘無特殊疾病，而感覺精神不振疲倦沉悶之時，大抵是由於體內維他命B1不足而起，此時惟有內服強力米太寶靈片以補給之，方可精強力足，腳輕體健。

詳細說明函索即寄
武田大藥廠

德軍渡頓河增援 蘇軍抵抗力堅强
德否認進攻泰曼半島 伏朗尼慈蘇反攻獲勝

▲瑞典京城卅一日哈瓦斯社電 蘇聯軍隊抵抗力雖日益加强、但德軍對斯達林城之攻勢、仍在堅强推進中、莫斯科方面承認德軍已在數處渡過頓河、斯達林城所受威脅現以北方爲尤甚、該方面德軍死傷殆及半數、但已有大批生力軍開到補充、斯達林城西面及西南面亦有德方生力軍開到、蘇聯軍隊正在遏阻、以防越過伏爾加河從側翼及從後方進窺斯達林城、至於南面、昨已證實克拉斯諾達斯達林鐵路已有數處截斷、惟據柏林方面謠傳高加索方面尚有鐵路一道、沿裏海海岸以達阿斯屈拉根、此一路綫雖在各種地圖上並未發現、但在戰局演化中、蘇聯方面應有秘密鐵路公路發現、則此一秘密鐵路之存在、自屬意料中事、伏朗尼慈方面沉寂數日、蘇聯軍隊又已採取攻勢、並已於星期二日收復兩地云、

▲莫斯科三十一日哈瓦斯社電 莫斯科電台今日宣佈、蘇聯軍隊昨在瓦伏朗尼慈南面某河西岸、繼續攻擊敵軍陣地、並有飛機大砲助戰、敵軍碉堡被飛機炸毀十七處、被大砲擊毀七處、

▲維希三十一日同盟社電 據此間得悉、克里米亞東部寇爾許半島德軍、昨晨已度過寇爾許海峽、在高加索方面泰曼半島登陸、昨夜通宵達旦先以飛機大砲猛烈轟擊、蘇聯守軍抵抗雖力、但德已於今晨激戰後、獲有據點數處、德軍計畫似擬發揮鉗形攻勢、截斷頓河下游南岸紅軍退路云、

▲柏林三十一日海通社電 布克元帥之軍隊在南路各區繼續推進、故丁莫生柯上將部下之軍隊之地位、今日益趨危急、據官方宣稱、德羅聯軍在頓河河套將敵軍逐渡該河多點、德軍業已進抵鐵路要衝庫煦契夫斯卡亞、激戰現正在羅斯托夫東南薩拉斯克要點進行中、自頓河下游南撤之蘇軍已成爲潰逃、現德軍分二路追擊、一路自羅斯托夫向南推進、另一路已通過普洛里塔斯卡亞、德軍在馬尼許之進展之詳情、柏林負責方面雖未透露、但信德軍繼續向南推進、德軍之前鋒當已抵達頓河之南一百八十公里至二百公里之各點、頓河流域之戰事中、蘇軍在頓河西岸卡拉煦西北及西南之山地作頑强之抵抗、此役中義軍建功甚偉、外傳德軍已在斯達林格勒之西渡過頓河之訊、總國軍界方面尚未證實、傳德軍已自寇爾許半島渡海至泰曼半島之訊、此間軍界方面認爲純屬幻想、

斯達林勗將士 寧戰死毋後退

▲里斯本三十日同盟社電 據莫斯科訊、「紅星報」發表斯達林軍令、嚴飭南路紅軍將士堅守不退、「非取得勝利、則寧戰死」、並謂「不能再退一步、此乃民族之意志、亦爲軍事統帥之要求」云、

德戰車萬輛東進 佔領鐵路綫要衝

▲柏林三十日同盟社電 突破頓河東端河套之德軍有力部隊、已與突入普洛塔斯克之德軍互相呼應、擊破蘇軍之頑抗繼續東進、玆據可靠消息、德軍突入斯達林格勒市之期已在不遠、北高加索之戰況、愈益到達決定階段、

▲里斯本三十日同盟社電 據合衆社得自蘇方消息稱、德軍沿頓河猛進、計擁有戰車萬輛、急降下轟炸機數千架之多、計劃切斷高加索及蘇聯與歐洲間之聯絡、已在齊姆梁斯克之頓河河套東南端展開一大攻勢、更由斯達林格勒之西北方、迫近斯達林格勒兩莫斯科鐵路綫、相距已僅六十公里、

▲里斯本三十日同盟社電 據德軍司令部三十日發表、渡過頓河南方薩爾河之德軍已繼續南下突入斯達林格勒至克拉斯諾達間鐵路綫之要衝、普洛列塔斯克、且將其完全佔領、切斷該鐵路綫、按普洛列塔斯克、位於羅斯托夫東南百五十公里、臨馬尼許運河上流、居水陸交通重要地位、德軍至佔領該地、已使北高加索西部、與蘇聯本土完全隔離、陷於孤立、故今後該方面戰局、預料將有更急速之展開、

德傷兵十萬員名 用飛機運送後方

▲德國邊境某地三十日哈瓦斯社電 據某醫雜誌載稱、德國飛機救護隊在前綫運送受傷官兵、迄今已有十萬員名左右云、

▲柏林三十一日海通社電 薩克森某鐵甲車師自在東綫參加蘇聯戰役後、厥功甚偉、迄今共俘獲敵軍十萬餘名、擊毀敵坦克車千餘輛、該師現正在頓河灣作戰、極爲順利云、

▲甸京三十日哈瓦斯社電 總司令部頃發表戰報稱、在東綫與同盟國併肩作戰之匈牙利軍隊、其陣地仍屹然未動、敵軍會數度進攻、但其力量微薄、均被我軍擊退、敵方飛機及砲隊之活動亦日見削弱、由此可知紅軍正調動軍隊、以圖增强頓河東岸之防務云、

蘇聯向英美呼籲 促開第二戰綫
李維諾夫謁羅斯福會談

▲里斯本三十日同盟社電 據倫敦電、三十日英下議院討論聯軍在歐登陸作戰計劃後、由若干議員召開座談會、自由黨幹事長哈里斯任主席、蘇駐英大使邁斯基說明各綫戰況及蘇聯目下之情勢、並答復英議員之問題、渠力言現時期英美兩軍開闢第二戰綫、乃爲當前之急務云、

▲里斯本三十日同盟社電 華盛頓電、蘇聯駐美大使李維諾夫三十日下午赴總統官邸訪問羅斯福、懇談十五分鐘、晌會見記者團、對會談內容避免發表、

▲瑞典京城三十一日海通社電 據倫敦電訊、蘇聯駐英大使邁斯基昨日曾在英國少數下議員之會議席上發表演說、力言蘇聯處境之危急、據發表之官報稱、邁斯基之演說在場議員聞之均極感動、英京消息靈通人士相信邁斯基之旨、當與蘇駐美大使李維諾夫昨日下午與羅斯福進行會談一事有直接關係、英國政界人士則謂、斯達林定當訓令駐英美二大使加緊英美援蘇、開闢第二戰綫之運動云、

▲倫敦三十日哈瓦斯社電 英國婦女代表團代表各軍備工廠女工及前綫將士之眷屬、本日前往下議院請願、要求開闢第二戰場、

▲里斯本三十一日海通社電 華盛頓高級官員因受輿論之督促、現已承認美國政府正在考慮在歐成立第二戰綫、華盛頓政府要員於星期四發表之文告中、透露美國對於第二戰綫問題、各方意見不一、此外美國報紙於星期三起停止第二戰綫之宣傳、素以消息靈通見稱之華盛頓郵報、昨晚稱「第二戰綫之建立仍在空氣之中、世對於德軍對蘇聯之壓力、並不能減輕、故深爲遺憾云、該報主張第二戰綫甚力、現信英國加緊對德之空中活動、證明對德有效之反攻現尚不能實現云、

▲柏林三十日哈瓦斯社電 外交部發言人本日談稱、過去四十八小時中、英國境內除一二種小報外、其餘各報均已停止關於開闢第二戰場之熱烈言論、而以此種企圖之困難及危險性爲言、英國宣傳之突然改變態度、其故安在、令人不解云、

▲瑞典京城三十一日海通社電 此間報紙載海通社電稱、西歐英美聯軍擬設一共同之最高指揮、此職以美國參謀總長馬歇爾將軍之呼聲爲最高、但英國報章如「日鑑報」等、不贊成以美國之將軍爲英軍之統帥、並謂馬氏無實際作戰之經驗、而英軍將領中固不乏具有作戰經驗者、豈可以馬氏爲英美聯軍之統帥乎、

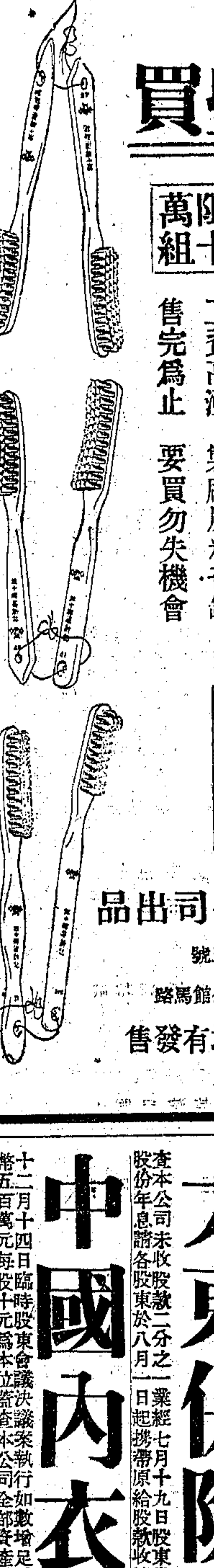
美軍進駐英屬黃金海岸

▲阿根廷京城三十日同盟社電 據西非英屬黃金海岸阿卡拉來訊、英當局頃發表、美國軍隊業已進駐英領黃金海岸、司令官爲費傑拉特將軍、

著名包裝小火表之電器商店
同裕水電五金行 發售
最新式 慎昌 華生 電風扇
售價比衆便宜 批發特別克己
存貨不多 欲購從速
地址 總行 法租界愛多亞路六二五—七號 維爾蒙路西首 電話八六五八八
南行 小東門方浜路二九號景福銀樓原址 南市電話(〇二)七〇六五八

雙十牌
大衆牙刷

快些買
平價 每組兩枝●原價四元 每組祇售二元
限十萬組
工資高漲 製刷原料奇缺 售完爲止 要買勿失機會



中童兒童
中童牙刷 每組二枝
兒童牙刷 每組三枝
原價二元四角
減售一元五角
樑新記牙刷公司出品
總行廣東路三八五號
支行浙江路 支行公館馬路
全市百貨商店均有發售

上海時疫醫院 假座蘇聯電台義播 播音勸募 歡迎點唱
電台地址：靜安寺路九九二號
時間：八月一日下午一時四十五分起
週波：一四七〇 電話 六二三二三 三〇九三七 三一九四三 三二四五五

邇以疫癘流行方興未艾全滬市民感受威脅上海廣西路廿五號上海時疫醫院創設廿四年送診給藥嘉惠貧病惟因藥價騰漲開支浩大該院經濟艱困難以爲繼鄙人等特爲該院發起平劇播音勸募歡迎全滬名票名伶播音勸募歡迎各大善士踴躍點唱慨解仁囊造福社會共襄善舉藉布區區諸希 鑒察是幸
吳禮門 聞蘭亭 黃金榮 袁履登 竇耀庭 同啓

名票台銜（姓名筆劃爲序）
丁盤泉君 王大邦君 史致宿君 朱娟小姐 朱夢威君 李榮華小弟 吳金陵君 邵長齡君 洪劍雲君 姚家珪君 殷冠蓮君 高玄炳君 凌劍鳴君 陳呂平君 陶根榮君 郭星白君 張元蓀君 程京萍君 楊光星君 鄭國昀君 袁劍飛君 潘王吉太太 蕭北翹君 謝恒康君 嚴筱舫君
丁德泉君 王永康夫人 史鴻喬君 朱慶輝君 汪其俊君 李顯揚君 吳兆坤君 邵太太 金元聲君 俞雲谷君 孫蘭亭君 竇森齋君 倪能惠君 陳明倫君 屠開徵君 張中原君 張哲生君 程貽澤君 楊培生君 鄭寶文君 詹小珊君 蔣上佩君 羅立燦君 顏伯穎君 龔兆熊君
丁炳耀君 王福森君 左太太 朱慶梳君 汪悅君 李筱寶君 吳竹韵太太 巫永禧君 金崇袁君 俞政敏君 孫鈞卿君 竇經邦君 莊纖孟君 陳重光君 許少屏君 張文訪君 張廷桂太太 程兆銘君 趙倬鑫君 鄭顯綱君 談星波君 蔣冬華小姐 臧蓀成君 嚴志榛君 單炳之君
丁嘉謀君 包小蝶君 白雲山君 朱惠平小姐 汪蘭圻君 李筱寶夫人 沈寶善君 周豐蓮君 胡國梁君 郁舜庭君 孫克斌君 唐寶珙君 莊子佩君 陳壽康君 馬鵬年君 張伯銘君 賀伯年君 樹遜先君 趙時蔚君 傅硯兮君 談星波夫人 盧霞君 顧麟棠君 嚴伯林君 龔柏華君
王世珍君 包幼蝶君 白雲山夫人 朱劍虹君 何五良君 李世文君 沈在田君 紀增壽君 胡國瑞君 桂森泉君 高華君 徐世勳君 陳志敏君 陸祖蔭君 馬子常君 張軍君 彭啓炘君 華震亞君 黃修伯君 劉從俠君 榮梅莘君 樂嗣良君 顧禎祥君 嚴志超君
王程應君 包肖蝶君 石德康君 朱永祥君 李元龍君 李師尚君 邢業衍君 洪錫恩君 胡國榮君 秦品琳君 高蘭生君 徐潤泉君 陳志敏夫人 陳安鎮君 馬子漁夫人 張笠雲夫人 程君謀君 葉春華君 黃燕堂君 劉伯華君 樓文藻君 鍾信仁君 顧榕熙君 嚴季林君
王廷魁君 包文煥君 江一秋君 朱積熾君 李叔明君 李穎士君 宋樹玉君 洪劍豪君 胡樹白君 殷炳洪君 高蘭生夫人 徐鶴庸君 陳夢瑛小姐 巢紀梅君 曹士英君 張才忠君 程春森君 馮景星君 鄭玉麟君 劉香儕君 潘念辰君 邊潤卿君 顧嘉康君 嚴仲林君

名伶台銜（姓名筆劃爲序）
小三麻子君 王富英君 王福勝君 王蘭芳君 王麟崑君 禪樹森君 宋寶羅君 宋紫萍女士 李克昌君 李如春君 李森英女士 李慧芳女士 李瑞來君 金素琴君 陸文儀君 陳月樓君 周信芳君 陳鴻聲君 陳桂蘭女士 張國斌君 張桂芬君 黃桂秋君 趙如泉君 趙松樵君 趙桐珊君 俞振飛君 劉坤榮君 劉全魁君 劉文魁君 新艷芳女士 景妍嬌女士 楊瑞亭君 賈小雲女士 孫劍秋女士 碧賦蓮女士 葛華卿君 曹慧麟女士 韓金奎君 韓小奎君

本廣告承華光實業公司捐登

中報自八月一日起改訂廣告刊例
另詳電訊版及廣告價目單

藝華工業社股份有限公司遷移通告
本公司已遷至圓明園路一三三號女青協會大厦二樓新址辦公電話號碼改爲一二〇〇九號敬希注意
三十一年八月一日

福衆西藥有限公司遷移通告
本公司現已遷至圓明園路一三三號二〇二號房間新址辦公電話一二〇〇九號

大安保險股份有限公司啓事
啓者敝公司自八月一日起敦聘金如新先生爲總公司副經理兼滬分公司副經理特此通告即希 公鑒
上海廣東路五十一號 大安保險股份有限公司謹啓 電話一九五〇七—九

長城保險股份有限公司召集新舊股東會公告
本公司增資就緒玆定於八月一日（星期六）下午三時假座香港路銀行俱樂部召集新舊股東會除分函外特此公告務希各股東準時蒞入場證出席爲荷
董事會 啓

大東保險股份有限公司爲續收股款發給股息公告
查本公司未收股款二分之一業經七月十九日股東常會議決應如數收足玆定於八月一日起至八月三十一日止請各股東按照原認股額將未繳部分之股款送交上海東萊銀行代收又本公司三十年度股份年息請各股東於八月一日起攜帶原給股款收據親臨本公司領收除專函奉達外特再錄案公告
大東保險股份有限公司董事會啓 總公司天津路八五號 電話一四二五〇 一七二二二號

查本公司資本總額原定爲國幣五百萬元除實收四百一十二萬元外尚差八十八萬元玆因幣制改革爲便利運用起見特於本月十七日召集第九次董監會議決議遞照上年[illegible]

中國內衣織染廠股份有限公司增資通告
本公司爲適應實際狀況起見現將資本改以現用法幣計值增足爲五百萬元並經議定按現有股額平均分派即凡執有股份五股者得再領繳一股每股收法幣十元資產確能吻合新幣計值會經本公司會計顧問立信會計師事務所證明在案玆將股東認股應行注意各點列左 一・認股—認繳新股請攜同股票以資憑證 二・日期—認繳股款直繳本公司自八月一日起至十五日止逾期作爲自願放棄另招新股 三・時間：每星期二三五六上午十至十二下午二至五時星期日休息 過戶除另函通知外特此登報通告如有因地址變遷並未收到通告者請即來信通知以便更正
中國內衣織染廠股份有限公司董事會謹啓

永祥印書館股份有限公司召開新舊股東會公告
查本公司增資事宜現已如期結束玆定於八月十一日（星期二）下午四時假座寧波路錢業公會召開新舊股東會討論修改章程及改選董監等事項除另函附奉入場證委託書外特此登報通告務請各股東屆時賁臨共策進行爲要
附告：自即日起至八月十一日止停止股份過戶
董事會 啓

大昌煤號緊要啓事
啓者本號棧單年前曾發覺有人假冒當經報告捕房拘獲人犯送請法院嚴辦並經本號登報通告在案證知日前有人向本市某某兩號館兜銷本號名義之棧單經兩來館先後向本號對照查該單雖用本號名義但其形式與本號之棧單不同顯非本號所發按本號棧單除有本號之圖章及負責職員之私章外並請有本號之便即爲憑否則即屬贋鼎誠恐客戶受愚用再登報通告諸希注意爲幸
號址 河南路昌興里十八號

黃濟元 張旦平 律師代表 部懷南 傅麗珍 聲明兩願離婚
據上開當事人聲稱我倆意見不洽礙難偕老兩願離婚嗣後男婚女嫁各聽自由[illegible]

史麟芳 戴繼恩 律師受任天成綢緞局光明股份有限公司常年法律顧問通告
玆受任上開當事人常年法律顧問嗣後如有侵害其營業信譽及其他一切法益者本律師等當依法保障之特此通告
事務所北京路二六六號 電話一六五五四 二〇〇五四

尹勇律師代表朱森茂君聲明受買建安地產公司所有趙主教路第二八五號房地產啓事
據上開當事人委稱本人現已受買建安地產公司所有趙主教路第二八五號花園洋房（一宅）除於七月三十日立契交割清楚請由貴律師證明外[illegible]

上海特別市百貨商店業同業公會緊要通告
[illegible]當局鑑定核准分函各會員商店按照規定價格發售不得任意抬價但本市百貨商店爲數甚夥其已入會者固屬多數未入會者亦復不少每有因未入會不明規定門售價目致遭受當局處罰爲謀同業福利計會於本月十六日登報限期催請入會現已期滿而同業之心存觀望者尚屬不少爲特再行通告凡我同業務望於八月十日以前來會登記入會以便彙集各冊補呈當局備案事關切身利益幸勿再行延遲是爲至要特此通告
會址 陽平里榮六號 電話 九五五九

台宮殯儀館
電話 三三四五六 二三一二三
迎接遺體 不取費用
園林廣大 禮廳高尚 殯舍整潔 清風習習 涼爽舒暢 設備衛生
館址 大西路52號 由靜安寺路下車站 分鐘可達

樂園殯儀館
電話 23540 21945 21944 21943 事務所電話 38444
首先發明瓦斯汽車 迎接遺體 不另取費
經濟殯殮 $350 一包括一切
全滬獨一電氣樂隊 大禮廳 經濟廳 廿五元 車費不加

上天殯儀館
經濟殯殮 一百八十元起 經濟禮堂念元起 車費不加
瓦斯汽車 車接南市閘北虹口等區遺體
電話 22266 23325
館址 康腦脫路延平路口一八一一號

大華殯儀館
宮殿式大殯廳 大小花廳 一概不加 另備專車接送
寄柩自二元起 花園寄柩六元起
日夜服務

管宅報喪
西堂先生德配印太夫人（即潤身先生之令堂）於八月一日下午三時在大西路樂園殯儀館大殮謹此報聞
管履中 堂 賬房 啓

國民政府考試院公告 院文公第七號
[illegible]高等考試類科（一）普通行政人員（二）財務行政人員（三）教育行政人員（四）警察行政人員（五）衛生行政人員（六）外交官領事官（七）司法官（八）[illegible]（九）統計人員（十）會計審計人員[illegible]普通考試類科[illegible]（7）電機（8）化學（9）礦冶（10）紡織[illegible]應考人應具左列資格之一者得應考試 1公私立大學獨立學院或專科學校畢業得有證書者[illegible]考試日期自三十一年十月十五日開始[illegible]

上海公共租界工部局布告

西曆一九四二年七月卅一日公佈

第六〇二四號（為使用買米證第四及第五號聯票日期事）為布告事照得買米證之第四號聯票須於本年八月一日用以購米及麵粉過期作廢在八月三日至八月八日之期間內公共租界內之零售米店及本局售米處將憑第五號聯票出售本局所派食米及麵粉零售米店當於每一市斤半收到一張標明該店號數之聯票時出售白米一升半售價中儲券三元八角持票人並得購買麵粉一市斤售價中儲券三元四角倘不欲購米者仍得購買麵粉合特布告周知此布 西曆一九四二年七月三十一日 上海公共租界工部局

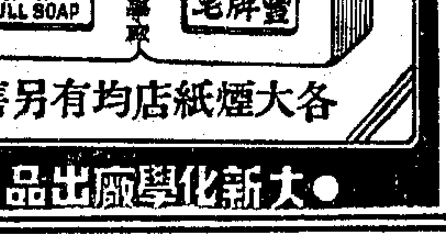
第六〇二六號（為配給麵包事）為布告事照得自本年八月七日起公共租界內之家庭及個人僅得憑供給麵包卡片之聯票購買麵包配給數量為（一）持有白色卡片之一切人士每日十盎司（二）持有黃色卡片之一切人士每日四盎司餐館及其他大宗食戶現可購買其所需之麵包不受限制但麵包廠及其他之零售麵包店肆將麵包售與餐館旅館公寓或其他大宗食戶一概應有準確記錄合特布告周知此布

第六〇二七號（為工務處招標事）為布告事照得本局工務處現欲招標（第四二／七六號）供給碎石五百方大小一吋半至一吋標函至遲須於本年八月五日上午十一時送到漢口路一九三號本局辦公總處內第二二八號辦公室接洽合特布告周知此布 西曆一九四二年七月三十一日

第六〇二八號（為工務處招標事）為布告事照得本局工務處現欲招標（第四二／七五號）供給石片五百方標函至遲須於本年八月六日上午十一時送到漢口路一九三號本局辦公總處內第二二八號辦公室欲知詳情可向漢口路一九三號本局辦公總處接洽合特布告周知此布 西曆一九四二年七月三十一日 上海公共租界工部局

牛牌 鼎豐 肥皂

著名老牌 耐用不縮



各大煙紙店均有另售

●大新化學廠出品●

五期授糧數價不變 麵包實行分配制

僅執有麵包證者得購買 新證分兩種兒童獲優待

工部局頃發布告第六〇二四號、聲明購米證第四號聯票之有效期間、截至八月一日為止、過期作廢、自八月三日起至八日止、各米店暨該局售米所僅憑購米證第五號聯票售米、屆時按每一聯票、由票上註明登記號碼之米店發售白米一升半、售價三元八角、同時持票人得隨意搭購麵粉一斤半、售價三元四角、

日給數量 又發布告第六〇二六號略稱、自八月七日起、在公共租界內之住戶及個人、僅准憑供給麵包證之聯票、購買麵包、對於登記食戶、每日配給麵包數量規定如下、（一）執有白色麵包證者、每日十兩、（二）執有黃色麵包證者、每日四兩、目前對於菜館及其他大宗食戶所可購買麵包之數量、並無限制、但麵包店及其他經售店肆、將麵包售與菜館旅館公寓或其他大宗食戶、應有準確之記錄、

發證辦法 工部局情報處公告云、查公共租界法租界暨滬西三市區當局定自八月一日起、核發供給麵包之新證、此項新證、擬即按照發給購米證之辦法、分發與個人、而非居戶、分發事宜、托由麵包公司及其他麵包經銷店肆辦理之、

登記地址 每戶登記人數之計算、擬以原有請求供給麵包之申請書為依據、但為謀公允分配起見、對於年齡在二歲至五歲間之兒童、亦擬發給麵包證、各登記麵包食戶除居住法租界者以外、凡擁有上述年齡之兒童者、可向江西路二〇九號本局大廈第一六〇B號辦公室請求更正原申請書、原申請書一經更正、當照數加發麵包證、至於居住法租界之麵包食戶、擁有同樣年齡之兒童者、可向法租界福履理路□號法當局統制糧食與物價辦事處申請辦理、麵包證擬分黃白色兩種、白色者發給一般不領米票之麵包登記人、黃色者發給已領米票之麵包登記食戶、自八月一日起、凡執有白色麵包證者、每日得購麵包十兩、執有黃色麵包證者、每日得購麵包四兩、麵包證附有聯票、按日使用一張、足敷一月之需、聯票在發給之當日暨次日均可通用、但麵包不得提前發售、

當局對於各麵包公司及其經售店肆、當根據向其登記之人數配給黃白色麵包證、以資轉發、一面視其送還聯票之多寡、而核發麵粉、

拒絕新戶 除特殊情形以外、當局對於執有米票人請求供給麵包之新登記書不擬接受、其他人等欲獲麵包者、應親自前來本局第一六〇B號辦公室申請辦理、因此麵包公司及其經銷店肆、除經當局核准者外、嗣後不得接受登記書、但用戶如欲更換供給麵包之店肆、應准予登記、毋須經當局核准、此類登記、每次收費五元、登記人之數目及地址倘有變更、應即報告上述辦事處、希望各食戶另售商店及麵包公司、對於以上各項辦法、能切實遵行、俾麵包之供給、得以繼續順利進行也、

英美商保險公司定期發還保險費

八月一日起一個月內發給

同盟社訊、英美商保險公司十一家、奉本市日軍最高指揮官之命、業於本年四月十一日起、在興亞院華中連絡部監督之下、由日商保險公司辦理清算、其中九公司之債務額、業已全部確定、故決於八月一日起一個月以內、根據各該保險公司之保險契約（法幣或軍票）、開始發給保險金、或解約退還金、興亞院華中連絡部業於三十一日正式發表、又友邦人壽保險公司及永福人壽保險公司兩家、因目下仍在繼續清算中、將另行發表、又上項保險金及解約退還金、在華北華南漢口方面、亦與上海同時自八月一日起開始發給、

▲英美商人壽保險公司

被清算公司	受託公司
聯邦	三井生命
英商四海	三井生命
宏利	三井生命
合衆	帝國生命
永康	千代田生命
永亨	明治生命
永明	富田徵兵
蓄金山	日本火災

興亞院當局特為此事發表談話如次、敵性保險公司在本院監督之下、自本年四月十一日起、由日商保險公司接受軍部委囑辦理清算事務、進行極為順利、各保險公司之債務額、業已全部確定、故決定自八月一日起、在一個月內根據保險契約（法幣或軍票）發給保險金或解約退還金、至發給場所、係在受託公司之內、凡與以上各敵性保險公司訂有法幣或軍票保險契約者、希即籌辦領取手續、惟發給解約退還金以曾聲請解約者為限、又友邦人壽保險公司因事務上關係、尚須展緩若干時日、俟決定後當另行發表、

橫山中佐談 防空準備

同盟社本埠訊、日陸軍發言人橫山中佐昨在招待新聞記者席上、對於謠傳此間行將實施防空辦法、乃因戰事更迫近上海所致一節、加以喝斥、據稱、日當局僅對各種可能性、從事準備而已、防空辦法、固必須實行者、因邇來重慶堅請美國加派飛機、日方乃採取積極辦法、以擊潰其根據地、或以美國將能供給重慶之飛機數額相叩、橫山中佐稱、渠信此種武器援助、僅能採取「敷衍」方式而已、渠更以為美機未能對日方作有組織而奏效之天空戰爭、但有對淪陷區施空中游擊戰之可能、因乃作防空之準備、

本市日軍當局佈告 市民應服從防空規則

同盟社訊、本市日陸海軍最高當局、鑒於本市防空之重要性、特採取周密防空措施、陸海軍最高指揮官發出布告、陸海軍警備當局發表談話、希望一般市民恪遵防空規則、佈告云、凡留居上海之市民、應盡服從關係當局所規定民間防空關係各規則之義務、三十一年七月廿九日、陸軍最高指揮官、海軍最高指揮官、又陸海軍警備當局發表談話稱、關於上海之防空措施、鑒於本市之重要性、日軍關係當局採取周密措置、又有日軍精銳航空部隊、先發制人、迭將敵軍航空基地攻擊、擊潰其航空兵力、故以迄今日、上海毫無空襲危險、市民均能安居樂業、不勝同慶之至、惟大東亞戰爭漸屆為世界戰爭之性質、在思及飛機之機動性時、則不能斷言上海絕對不為航空游擊戰之目標也、是以關於民間防空、亦應常以「有恃無恐」、採取萬無一失之對策、故此次陸海軍當局所規定民間防空關係各規則之義務、上海警備隊及上海海軍特別陸戰隊、前者為上海陸軍防空司令部、後者為上海海軍防空司令部、關於民間防空事項、指導市政府、工部局、日本領事館警察、市政府、工部局、日本領事館警察指導一般市民實施防空措置、希望今後凡上海市民、恪遵當局防空關係各規則及指示事項、

金樽牌 醇梁

醒腦怡神 祛暑避疫

上海大華釀酒公司

康福麥乳精

高尚家庭滋養飲品

乳味濃厚 特別 滋味美 滋 溶化迅速 沖飲簡便

冷熱飲無不相宜

正德大藥廠榮譽發行

中華汽水廠出品象牌汽水優待顧客

吾！聽得人家說！說什麼？中華汽水顧客多！為什麼？往年沒有今年熱！飲料千萬種！比不上象牌貨！

贈品

本廠贈品原定本月一日為止近據各經銷處稱連日天氣炎熱頗受顧客歡迎紛請展期本廠為適應天時特再續展三天應至本月四日為止優待辦法仍照每購汽水一打另贈兩瓶購向本廠下列經銷處惠請飲

經銷處

華昌公司、大興汽水行、滬源金記公司、裕昌汽水行、協成汽水號、東門汽水、日新公司、友寧公司、順新汽水行、成記號、永泰行、昇大汽水行、隆記汽水行、合友公司、福隆公司、群茂汽水行、全大號、林福泰

本廠發行所 福履理路二一六號 電話七六七九六

南洋企業股份有限公司信託部為買受霞飛路志成坊全部房地產啓事

本公司信託部受安氏錢秋生錢許氏錢中人等委託買受霞飛路志成坊全部房地產計海廿七保七圖維字圩第一九三號業戶黃觀則田四分二厘九毫又同保同圖同字圩第一九四號業戶黃觀則田四分二厘九毫又同保同圖同字圩第一九六號業戶錢敬昌等單田二分六厘五毫共計三畝五分二厘四毫（包括派地五厘四毫在內）即法公董局地冊第一二五二號第一二五四號第一二五八號及後面平房十間連出租之基地在內建築物及附着物計三層市房三幢及房屋全部現已成立預約不日立契交割凡對於本公司買受上開房地產如有任何權利主張者請於八月六日以前向江西路二四六號四〇五室本公司提出書面異議同時交驗證件否則立契交割後無論何人不得再有主張務希注意此啓

四會同鄉會公告

本會議決通過將舊山莊男女先友寄柩遺骸擇定於本年八月五日開始遷運新山莊安葬如各柩屬欲自行遷葬者希即到四川路444號南京商店具函保留否則一律遷葬新山莊安葬以免後論此啓

復旦大學招生

（系別）中國文學，外國文學，教育，化學，土木工程，法律，政治，經濟，社會，銀行，會計，各系一年級新生及二三年級轉學生或借讀生（入學須知）函索附郵四分（報名）八月一日至八月四日（考期）八月五日（校址）赫德路五七四號

復旦實驗中學招考男女生

班次 高中普通科，商科一年級新生及各級插班生 報名 即日起至考前一日止 考期 八月十二日 校址 北京路（江西路西）二六六號中一大樓四樓 簡章備索

教育部備案 教育局立案 民立中學暨附設蘇民小學招生

班次 高中一二年級，初中春秋始各級，附屬小學各年級 報名 即日起八月八日中午止 簡章備索 校址 威海衛路四一四號 考期 八月九日上午九時 校長蘇穎傑

新建中學 教師創辦 大成中學 八月五日招考高初中各級男女生

（學費）初中九十五元，高中一百十五元（報名）即日起八月四日下午五時止（特准免試生）新建二部原址及其他停辦中學學生持有證明文件者免試 電話35944（校址）哈同路一四六號

教育部備案 教育局立案 民生中小學招生

（年級）初中小學幼稚各級男女兼收（考期）第二次八月二日（校址）北京路（山西路東）四二四號 即日報名 章程備索

教育部立案 務光女子中學 八月五日招生

（班次）初中高中師範一年級新生及各級插班生（考期）八月五日（報名）即日起（校址）戈登路二三〇弄（愛文義路北）電話六〇三七五（附告）本校仍由前市立務本女中校長主持教員執教 凡應考新生須攜帶應用文具於上午八時來校參加

教育部備案 教育局立案 明德女中 高初中普通科 高初中商科 暨小學幼稚園招生

●放期八月九日●校址第一部霞飛路六八八號●索章附郵八分●址第二部霞飛路七〇〇號

教育部立案 教育局備案 正風中學 小學招生

（班次）高初中普通科、高中商科、小學暨幼稚園（考期）八月九日（校址）西愛咸斯路六十號 膳宿均備 簡章備索 即在馬斯南路對面

私立同德中學招男女生

（年級）高初中一年級新生及二三年級插班生（報名）即日起至八月三日止（考期）八月三日（校址）同孚路六十七弄一號 電話31807 簡章備索 每日上午辦公

私立徐滙中學暨滙師小學招生

（班級）高中一年級初中一年級新生插班生 小學高初秋始各級新生插班生（報名）八月三日至五日（校址）中學部徐家滙蒲西路二二二號 小學部蒲西路口（考期）八月六日（電話）74929（膳宿俱備）

私立東亞中學招男女生

（學額）初中一年級新生一百名二三年級插班生各十名 高中一年級新生五十名（納費）初中學雜費共一百二十元 高中學雜費共一百四十元（報名）即日起（考期）八月四日（附告）全日上課 膳宿俱備（地址）上海法租界蒲石路八十號 簡章備索

青年中學暨小學幼稚園招男女生

（年級）小學初高中一年級新生及春秋季各級插班生（報名）即日起（地址）霞飛路五五三號華龍路西首 膳宿俱備 簡章備索（考期）八月十六日

私立浙光中學招男女生

（年級）高一初一新生及初二初三插班生（報名）八月九日起（考期）八月十日（校址）福州路科學儀器館四樓（簡章）備索

教育部備案 教育局立案 正行女子中學暨樂華小學幼稚園招生

（班次）高中普通科商科初中暨小學幼稚園各級新生及插班生（報名）即日起（附告）全日上課 膳宿俱備（校址）環龍路重慶路東 電話三三九〇〇 簡章隨到隨索

滬新中學招生

（年級）高中（理，工，商科）一年級新生二，三年級及春季一，二年級插班生（報名）八月十五至十七日（考期）八月十八日（校址）法租界菜市路四四〇號上海美專內

私立國學專修學校招男女生

（年級）預科本科新生及插班生（報名）八時起 考試前一日截止（校址）愛文義路九七〇號 電話六三三七號 章程備索（考期）八月十六日上午

省立上中校友主辦 二一小學招生

半費 免費 新生 全日班各級 半日班各級 報名 即日起 考期 八月六日 費 學費全日班四十元 半日班十五元 附啟 本校承各熱心教育人士慨捐款項凡清寒優秀學生得享免費 校址 戈登路一〇一九弄一號

私立明信會計補習學校招生

學科 分設中學大學二組共設三十餘科每科五個月修畢 另設會計速成科一年修畢 學制 分設日校夜校星期校函授校 上課 九月七日 校分 福煦路三八四號 索章報名處 附啟 本校設有減費額百名 同學會設有貸學金十名 清寒者得來校申請

私立同德醫學院招男女生

班次 一年級新生二三年級插班生 報名 七月十五日起 考期 八月 地址 河南路寧波路口吉祥里十八號 電話九七八六六 附啟 同孚路六十七弄一號（簡章備索）

實業部委託中國青年工讀團開辦農事人才訓練班招生

本團奉實業部委託今秋開辦農業訓練班招收高中畢業或同等學力學生畢業後均由實業部分派工作凡有志於農村服務強壯能耐勞苦者均可報名應試本埠報名處愚園路兆豐邨六十九號八月九日截止研究所及本科各系同時招生

團長 陳端志 教導長 楊九鳴 系主任 鐵明 顧復 湯易

中國青年工讀團刊第一年出版

本團參照美國派克大學之編制日本農民道場之精神以教育為主位以實驗為手段期於創造新的中國農村 現已出版每冊四元本埠代售處南陽路潮州路口

樹人補習學社招收男女新生

（年級）高中普通科及土木科各級 初中普通科各級（考期）八月十二日（報名）即日起 簡章備索

王寶臣 楊學瑞 為次男長女結婚啓事

次男長女謹訂於中華民國卅一年八月一日在甬舉行結婚典禮時值非常一切從簡謹此敬告諸親友 諒鑒

鳴謝永寧保險公司賠款可靠啓事

啓者敝號不幸於七月十九日鄰居失慎致遭延燒所存貨物財產等幸事前託由王壽全君向永寧保險公司保有火險十五萬元出事後蒙即派員調查屬實立將損失全數賠償足徵該公司信譽卓著王君等辦事敏捷敝號領款之餘特此登報鳴謝並為保險者介紹之 老北門大街十三號 宏大水菸行謹啓

鳴謝華商大南保險公司賠款迅速

啓者敝行於本月十九日被隣居失慎致延及全部房屋幸事前曾託林再謀君向該公司保有生裝貨物火險法幣十一萬元出事後即蒙派員調查屬實立將損失如數賠償足徵該公司信譽卓著林君辦事敏捷尤為欽佩敝行照領之餘無任感激故特登報鳴謝並為保險者介紹之 法大馬路老北門街十三號 宏大西菸號謹啓

金如新啓事

逕啓者敝人自八月一日起就任大安保險股份有限公司總公司副經理兼滬分公司副經理之職惟年稚識淺遽膺重任隕越堪虞諸希各親友時賜教益以匡不逮是所盼禱此啓

法當局通告（為使用購米證第四及第五號聯票事）

為通告事第四號聯票可以購米及麵粉之期至本年八月一日截止過期失效至於八月三日至八月八日（包括八日在內）間售米店之米及麵粉僅與以第五號聯票為交換之人憑該聯票至票上註明號碼之零售米店每一市斤半購白米一升半代價中儲券三元八角但聯戶憑該票每戶得自由購麵粉七百五十格蘭姆（即一市斤半）價中儲券三元四角仰各週知此佈 上海一九四二年七月卅一日 法總領事馬傑禮

法當局通告（為分配麵包事）

為通告事自一九四二年八月七日星期五起法租界內之麵包只售與戶或個人已登記之食戶每日應配之麵包如次（一）持有白色麵包卡之人每日十盎司（二）持有黃色麵包卡之人每日四盎司目前對於配給菜館及其他巨量食戶之麵包之數量暫不加限制但各麵包廠及其分銷處應就近售與菜館旅館公寓及其他大量食戶之麵包之確實數量作一統計表仰各週知此佈 上海一九四二年七月卅一日 法總領事馬傑禮

處理中國交通兩行中日合聯委員會為兩行商股股票登記事通告

查中交兩行改組復業辦法業經本委員會決定該兩行股本總額中國銀行為新法幣二千萬元交通銀行為新法幣一千萬元所有兩行原有商股股東持有舊股票者限於新股票印就以前按照舊股票原額以二對一之比例換給新股票並辦理登記手續自八月一日起六個月內持同舊股票並原留印鑑所用圖章分別向左列各該行復業籌備辦事處辦理登記手續倘逾期不來辦理者其股票作廢特此通告務希注意 上海靜安寺路五百二十六號中國銀行復業籌備辦事處 上海靜安寺路九百九十九號交通銀行復業籌備辦事處

治器眼科醫院　眼科專門醫師

何國器　何國治

統理一切新久殘頑眼疾

人造瞳人

「瞎子開眼」

經在廣州市立救濟院醫愈殘廢盲人百多名為證下刊相片為治療成績之一部

斜眼　醫正

吳菊妹小姐（未醫前與醫正後之對照）

吳小姐現寓曹家渡三角場鼎康里內一〇六號

（診例）

中華民國卅一年八月一日改訂

（甲）威海衛路總醫院　（一）門診時間：上午九點至十二點止　（二）門診金：九點以前掛號一元、九點以後掛號五元

（乙）南京路分診所　（一）門診時間：上午九點至十二點半止、下午四點至六點止　（二）門診號金：上午掛號一元、下午掛號五元

注意：門診時所用之洗眼藥水不另收費、如需特別藥品或注射電療手術住院留醫者、均按值酌收、就診之先後、係依掛號之次第編號、遲到者不得爭先恐後、星期日照常應診、不停出診、恕不應命（住院另訂專章）

▲地址▼

醫院：威海衛路六二九至六三一號（即慕爾鳴路口）電話三八八一九

診所：南京路五六九號樓上電話九四八五一（即石路口朝西由明華綢緞商店進出）

萬國藥房

總店　福州路電話九八一二二五

支店　同孚路電話三九九四二二

配方　精密審慎

選料精淨　配製嚴密　審查細到　服務謹慎

備貨最齊　設置最優

Prescription, Under our Qualified Expert Chemist. Minute Care, Exacting Precision.

無量油　四時常備　每盒一元

藥製痱子粉　每盒二元五角

時疫水　四瓶裝每盒十元

嫦娥牌蚊香　四盤每盒二十元

對法租界保甲貢獻有力者　發特別身份證

執該證之人享特有權利　遇封鎖時可以通行無阻

本月二十一日、法租界中央保甲籌備委員會在中央捕房開第四次會議、會中會討論各種保甲一切問題、並決定對於保甲組織貢獻有力之人、發給特別身份證、執該證之人、可享特有權利、如遇街道封鎖時、可以通行無阻、及在路上可免身體搜查等、

搬出多於搬入　自七月一日至二十四日止、各捕房計發居住身份證二八〇六七號、在同時期內、計搬出有二八八八一起、搬入有一五一一二起、死亡一五二八起、出生一二八〇起、此項戶口之移動、因居民不諳手續、致捕房及保甲系職員會發巨大之工作、

外僑發居住證　至於外僑登記、自七月六日至二十二日止、計收有一六·九四二份、戶長所填之戶口表、現該表正在整理、俾能明瞭住居法租界內外僑之總數、該項工作、大概於八月十五日可以完竣、並定該日起發給居住證、

清鄉滬會成立

滬市定八月一日起正式成立清鄉委員會上海分會、由市長陳公博兼任該分會主任、並設置辦公廳、廳長一職則由許金源兼任、清鄉步驟、決依照既定方針、逐步實施、

丁福保先生　五十年來之著述

丁先生七歲開始讀四書、十二歲時就能自閱三國志演義、翌年其兄為之講解左傳、史記、漢書及文選等、學大進、當時吳稚暉先生稱讚他說道：「……福保亦一奇童子」、十八歲時詩名大著、十四五即通治漢魏六朝數十百家之文、南菁書院月課、老師宿儒、為之傾倒、有夜登錫山云：「怪禽呼月上、北斗掛天高」、村居云：「夕陽牛落輓、疏雨燕還家」、丰神雋永、譽盛一時、二十二歲時、肄業江陰南菁書院、光緒辛丑盛杏生宮保在上海設東文學堂、投考者六百餘人、取四十人、他名列前茅、由此習日文文法、復習醫學、化學等、其日文著作有東文典、問答與廣和文漢讀法等書、四十四歲時、他藏書已達十五六萬卷、二十年前的夙願亦便償了。

他從廿一歲編宗譜起接着編算學書、醫藥衛生書、國學書等、到現在足足五十年的歷史、大小著述不下三百餘種、概括之可分為五類：㈠醫學叢書、㈡說文爾雅等小學（文字學）書、㈢古泉叢書、㈣佛學叢書、㈤進德叢書、內以佛學叢書、佛學大辭典四種流通最廣、其他尚有算學書及道學書多種、註、佛學撮要、心經精義、六祖壇經箋註、三十五歲在上海刊行醫書、自由日回國發行中西醫學報、遂譯醫書愈不輟、名曰丁氏醫學叢書、萬國衛生賽會、都得最優等獎賞。

醫藥著述八十三種

丁先生關於醫學方面的著作可分為好幾類：

㈠總類—醫學指南、新醫學六種、普通醫學新智識、家庭新醫學講本、公民醫學必讀、德國醫學叢書。㈡解剖—新撰解剖學講義。㈢生理衛生—丁譯生理衛生教科書、實驗衛生學講本、學校健康之保護、腦髓與生殖之大研究。㈣組織—組織學總論。㈤病理—新撰病理學講義、病理學一夕談、臨床病理學。㈥診斷—診斷學大成、漢譯臨床醫典、診斷學一夕談、初等診斷學教科書、診斷學實地練習法。㈦藥物與處方—藥物學綱要、增訂藥物學綱要、普通藥物學教科書、藥物學一夕談、新萬國藥方。㈧傳染病—瘧疾霍亂合編、赤痢新論、赤痢實驗談、新傷寒論、喉痧新論、預防傳染病之大研究。㈨肺病—肺癆病預防法、新撰虛癆講義、肺癆病學一夕談、癆虫戰爭記、肺病指南、肺癆病救護法、肺病最經濟之療法、肺癆病之天然療法。㈩神經系病—神經衰弱之大研究、倍氏神經系病學、馬氏精神病學合編。（十一）皮膚病—加氏皮膚病學、美容法。（十二）雜病—喜氏頸病及胸病施氏喉頭病學合編、人體寄生虫病編。（十三）外科—外科學一夕談。（十四）兒科—新纂兒科學。（十五）婦科—近世婦科、竹氏產婆學、婦女科全書。（十六）胎產—產科學初步、胎生學、姙娠生理篇、分娩生理合編、姙婦診察法。（十七）求孕與避姙—子之有無法。（十八）性病—人類之性病。（十九）看護—看護學、家庭侍疾法。（二十）催眠與按摩術—近世催眠術、西洋按摩術。（二十一）攝生與自療—怎樣使你身體康健、日光療病法、改造中年後之命運法、食物最經濟法、衛生延年術、自然健康法、健康生活叢書、衰老之原因及其預防、最真確之長壽法、老人延年術、實驗卻病法、民衆新醫學叢書。（廿二）中醫書類—國醫補習科講義、家庭新本草、化學實驗新本草、漢法醫典、中西醫方會通、醫界之鐵椎。（廿三）醫學史—西洋醫學史。（廿四）類—身之肥瘦法。

以上醫學著述共八十三種

司徒博牙醫院　白賽仲路分診所

敝院創設滬濱垂二十五年、蒙各界人士信任、院務日以進展、慈之遠道就診者、感不便利、特於白賽仲路三十八號設分診所、以便就近診療、但以總院務繁忙、未能全日服務、暫定時間分診如下、

診療時間　上午八至九時半　中午一至二時　下午五至七時

地址：白賽仲路38號（由霞飛路口入約三百步）

電話：[illegible]

院長司徒博謹啟

助學金申請諸生　注意應考須知

未領考證者限今日補發

申報第三屆讀者助學金、自申請登記於上月二十八日截止後、即趕辦初審及考試手續、前昨兩日已將中小學考試入場證分發完畢、憑證入場考試、如不參加考試者、作自願放棄、取消其申請資格、如尚未領取考試入場證者、憑登記證限今日向本館營業部補領、

考試須知　臨場考試請注意下列諸點、㈠攜帶鉛筆及橡皮、㈡毋須攜帶筆墨、㈢憑考試證對號入座、㈣不得攜帶書籍、但得備白紙、以便演算起草之用、㈤作文試卷空白地位不敷時、可轉入反面書寫、㈥遵守時間、限時交卷、㈦交卷後立即離去、㈧如發現作弊等情、即取消資格、㈨此次考試係分組舉行、小學畢業者列入初中、初中畢業者列入高中、其中程度雖相差有二三學年之別、而各組試題則包括各該組各年級之學程、批卷標準亦視各組各級學科之題目與各人之學歷為準繩、㈩考卷上請註明各人修畢之年級、

考試意義　本報同人根據過去兩次辦理助學工作之經驗、深感上海各級學校對於學生課業之分數制、嚴緊寬弛、頗不一律、故對於審核成績方面、殊難期一般之水準、考試雖非理想之完美辦法、但仍不失為獲得較具體的一種標準、此次因各校學費昂貴、各界捐款雖極踴躍、同時本報極力推動捐款事宜、仍不免興粥少僧多之嘆、以申請人數而論、核准獲助人數、至少須打一對折、審核工作之艱難、可想而知、同人實不忍拂逆申請諸生渴望獲助之希望、為求公允起見、此次甄別考試、實含有重大意義、要之刻苦好學之勤奮青年、決不以考試為難事也、他如震旦附中徐滙公學及滙師小學等校外國語以法文為主科、此一特殊情形、當於考畢後再行斟酌辦理也、

賽球助學　圓門球為新穎之運動、比賽、海上球壇、會轟動一時、茲由邱長陸、范鑫培、張銘生諸君、為響應本報讀者助學運動起見、特發起圓門球慈善賽、收入涓滴歸公、不除開支、擇數捐助本報助學金及新聞報貸學金、並得王思方會計師義務為核計票款、熱心可佩、該賽定八月九日及八月十六日下午假慕爾鳴路光夏中學球場舉行、定名「長陸盃圓門球慈善大賽」、門票分五元榮譽券、及二元普通券二種、全部收入、不除開支、擇數捐作助學金、並為鄭重起見、所有門票面、商請興業會計事務所主任王思方會計師蓋章核發云、

節費助學　王馮佩蘭女士來函云、「逕啟者、八月一日為先夫王覲彬先生逝世十週紀念、茲鑒於滬上失學兒童日衆、特節省誦經禮懺之資、計儲鈔一千元、以捐助貴報助學金及新聞報貸學金各五百元、戔戔之數、聊表微忱云爾」、昨承諸君惠捐之助學金、計有王馮佩蘭女士（為其先夫王覲彬先生逝世十週紀念節省經費）五百元、慎記五百元、藥少洲十元、高嘉喬四元、以上共計中儲券一千〇十四元、前存九萬零二百九十四元五角四分、總結存九萬一千三百零八元五角四分、

霍亂患者　又死六人

據悉於過去二日之內、法租界華人染疫者又死六人、其中五人死於星期二、一人死於星期三、外籍居民染疫者、除公共租界三名外、於法租界中則並無所聞、又據從事注射工作之人員稱、本星期三內、申請注射之人數、業已增加、法租界於該日內共計有一萬八千四百九十二人受注射、公共租界亦有相似數目之市民、被注射防疫劑、法租界之所以激增受注射之人數者、據云乃由於來自南市之市民、入法租界後、經馬路注射隊注射之故、上月三十日受注射者之人數、尚未有正確之統計、惟預料兩租界中在此一日內、約近四萬人申請施行防疫注射、

酷熱未退

本埠亢晴酷熱、迄未稍袪、據大通社記者探悉、最高溫度、仍有一〇〇·二度、全市如沸、昨日熱度未減、驕陽逼炙、如處洪爐、

麥蘭區今日起　清查戶口

嗣後戶口移動須先呈經核准

法租界麥蘭區捕房總辦事處昨諭所屬各聯保辦事處云、「查戶口移動、應隨時具報、乃各區對於清理戶口一則、甚為疏忽、茲事關係重大、不得不鄭重辦理、現由八月一日起清查戶口、所有各區戶口移動、須按章預先填寫戶口移動證、呈報聯保辦事處轉呈總區、經核准後、方可移動、如有隱沒不報或私自移動者、一經查出、當嚴懲處、決不寬貸、倘保甲戶長等知情不報、應予同等處罰、以儆效尤、」

中交兩行舊股票　換給新股

中國交通兩行改組復業辦法決定、兩行股本總額、中國銀行為新法幣二千萬元、交通銀行為新法幣一千萬元、所有兩行原有商股股東、持有舊股票者、限於確無敵性關係、或已與敵方斷絕關係者、准按舊股票原額以二對一之比例、換給新股票、（即以舊幣舊股票一百元換給新幣新股票五十元）、現定八月一日起、辦理舊股票登記、以憑核定換給新股票、限期六個月、如逾期不辦理登記手續、認為棄權、茲悉中國銀行復業辦事處在上海靜安寺路五百二十六號、交通銀行復業籌備辦事處在上海靜安寺路九百九十九號、

赤日炎炎　火警可畏

福州路畫錦里口第三八三號香村茶食舖樓上、於昨日午後三時五十二分許、不戒於火、烈燄飛騰、當延燒隣戶第三八七號張坤良牙醫室、三九一號華泰記鐘錶店、後經中央救火會據報趕到、約逾一小時半始告撲滅、計焚燬樓面、內部貨物悉遭水漬、損失殊鉅、

丁壽賀儀

昨日收到丁福保先生六十晉九壽辰賀儀如下、尤克本女士六百元、懷德堂五百元、胡國喬四百元、遇養默二百元、趙連城二百元、王元春·合二百元、費子彬·中法藥房·許曉初·趙尊嶽·徐蘇中·盛大號同人、以上各一百元、張明為·蔡德生·殷季林·項康原·焦鼎鏞·唐拾義藥廠·成家禾女士·丁寶君·陳伯會·以上各一百元、顏福慶·金調良·匡仲謀·以上各五十元、丁錫康四十元、涂幼香·胡維璉·合四十元、許薇齡四十元、尤彭熙·孫雨亭·各三十元、沈西苑·陳振焚·朱鶴皋·瞿振華·張靜陵·李元善·錢桑·賀天健·蔡嬰三·陳品三·莊蓮卿·陶冷月·姚石子·朱戭·濮瑞卿·陸耀祖·陳兆豐·李文杰·許松泉·以上各二十元、吉松生·蔡懋誠·蔡清溪·李盛謨·王志炤·沈竹蓀·王惠房·趙宗麟·侯撫荃·周翰·黃駿中·周子高·孫頌陀·方念祖·洪韶琴·朱舜民·浦海·浦咸貞·吳靜之·孫乃康·顧鴻沼·郎志堅·以上各十元、黃蔚庭·嚴鴻昶·栗子樑·以上各六元、陳志遠·沈振家·潘弁隆·于許為·陳雲逵·陸潛潛·陸慶福·吳蒂芥·李華林·諸潛潛·方悅來·朱吟芳·吳國慶·蔡松齡·蔣永麟·房良·陳中天·陳壽蓀·鍾鼎中·以上各五元、黃金榜·陸錦民·顧大昌·以上各四元、○三無名氏·蔡盃玉·顧啟澄·許謙·東柏生·謝文熙·朱君選·楊淡生·以上各三元、范迪琅·李公沛·陳寅初·胡樂山·彭宅·王正庭·許黃生·鄭賓珠·周南照·周慕陶·馬善燧·夏行洲·徐武玳·吳兆華·周景賢·鍾祖光·余錫梅·朱維明·郭介眉·孫大明·徐立羣·李一鳴·周信棣·夏齋送·孔繁彬·毛光義·張竹林·以上各二元、劉煥鑫·黃佩賢·潘欣榮·范巧珍·楊愛婆·以上各一元、以上共計四千六百三十八元、前七日共收二萬四千二百二十六元、總結二萬八千八百六十四元、

社會服務

▲丁氏藥膏贈清寒學生　昨承孫道勝君惠下華一藥廠出品丁氏藥膏三百盒並附該廠來函云「……敝廠素贊同貴報提倡清寒助學金運動、響應者日益衆多、其造福社會、獎掖學子之精神、各界人士、莫不欽佩異常、茲敝廠亦願盡其微力、奉上丁氏藥膏三百盒、作分贈各及格助學金學生之用、蓋若輩清寒學生、其家庭衛生設備、大多不甚週全、易生熱癤、濕氣、疥瘡、癩痢、癬瘡、蟲咬、疔瘡、凍瘃、頭皮膚外症、而敝廠出品之丁氏藥膏、正為適合此項皮膚外症之良藥也、此致申報社會服務欄、華一化學製藥廠謹啟」又五十盒分贈本館同人、併致謝忱、（按此項藥膏當於申請本報讀者助學金諸生中分別發給）

無綫電收音機　登記期限展延

滬西警察局前辦理界內無綫電收音機登記、本定兩個月限期、茲以已屆期滿、截至七月十五日止、本應截止登記、茲布告將登記期間、展延至八月底截止、登記費每具中儲券五元、如此次限期屆滿以後、倘再查有匿不登記者、定即照章罰辦、並悉法租界收音機登記、以登記表趕印不及、亦已延期截止、

郵包資費今起加倍

自本年八月一日起、本區各局往來互寄及寄往後開各地之包裹資費、每公斤由一元增為二元、小包郵件資費每百公分由六角四分增為一元二角八分、計開、北平·河北·山西·山東·河南（開封）·江蘇·安徽·浙江（杭州）·湖北（漢口）·廣東（廣州）·等郵區及廈門等、

生活費指數　七月份

本年七月、中國工人生活費總指數、按中儲券物價核計、並以一九三六年為基年、為二一六三·五一、中國職員為一六二五·八七、西僑職員為一三九一·四三、七月中儲券一元之購買力、在工人階級為四·六二分、中國職員為六·一五分、西僑職員為七·一九分、按兩租界計口授糧制、所授之米量、少於指數中所用之米量、則遠過之、若按計口所授數量而編製、七月工人食物類指數、增四九·四七點、中國職員減八七·九三點、

各界彙訊

▲橡牌汽水贈品　福履理路中華汽水廠、已於去夏受盤俄國仰高汽水廠、出品仍以象牌為商標、設備完善、今夏優待顧客、（每購一打、另贈兩瓶、原定今日為止、適日天氣炎熱、再繼續贈品三天、

▲甘露午時茶　河南路四馬路口洗種福堂、每年夏令施送自製自煎之甘露午時茶、如有感暑伏熱者、飲之消暑退熱止渴除痰、自下午起煎、備放在門邊、以便行人嘗試、慈善家購施、取價從廉、

▲全脂國貨奶粉　上海乳品製造廠、自畜良種乳牛數百頭、製煉之安健兒與金獅牌兩種全脂奶粉、品質良佳、適合國人體質、刻以外貨斷絕、供不應求、該廠已添購乳牛、大量生產、劃一售價、訂選瓶掉現辦法、飽用戶為祖、

▲飛達三輪車　有飛達交通器具股份有限公司者、專門製造及出租各項交通工具、先將三輪客車一部份提前開業、所備車輛之多、及其式樣與構造之堅固美麗、尤稱獨步、分站遍設市區、本日假座新仙林花園開幕、敦請袁履登氏主持揭幕、

▲昨日本報發報時間六點十分

怡靜茶室

揚式名點　精美冷飲

明天開幕

◀地址▶　福煦路西摩路口

電話三三一七九

老牌　真左筆命相

黃山胡盧揖駿為卅六峰啟事

駿以黃山三十六峯收諸尺素頻年以來求寫全景者計十餘冊除西海人跡罕到之地可謂盡其全豹 [illegible]

電話三二一四〇　九三九七六

唐拾義退熱丸

一服即愈之功

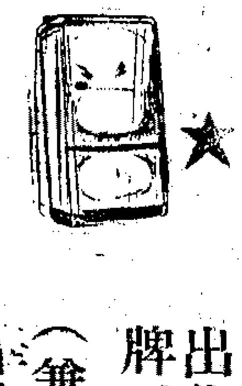
此丸為唐拾義老醫師四十餘年之經驗良方、藥性和平、見效特速、對於下列各熱症均有特效、凡患四季感冒、流行瘟疫、腸熱、肺熱、斑疹發熱、食滯發熱、小兒發熱、痲痘發熱、產後發熱、頭痛發熱、癘疾發熱、及其他一切發熱、或類似此類熱症、一服此丸、熱退病消

唐拾義藥廠發行　上海愛多亞路廣西路口

本市各藥房百貨公司均售

附告：如屬連日隔日三日寒顫發熱、出汗按時發作、寒熱往來纏綿不愈之眞性瘧疾、須服本廠瘧疾丸方能痊愈、如非上述之眞性瘧疾、只有發熱而無發冷者請服退熱丸便能見效

電氣冰箱



出售各種老牌電氣冰箱（兼售全新華生檯扇）

丹商　通用商行

南京路沙遜大廈　電話12558

商業新聞

債市漸露曙光　供求懸殊

公債暗盤、昨市繼續趨漲、趨勢愈見有勁、買戶漸覺感有興趣、債市前途、因之漸露曙光、緣勢已入正軌、因證券既不在統制之列、則市場交易自可漸次發達、昨日市價由低趨高、逐步上漲、收盤價大都比開盤價為高、各幣人氣漸昂、前途漸有希望、昨同利·協康·同順·鑫豐·聯益買進、大中於收市時又已賣出、鑑昌·鴻大賣出、並有多家先已賣出、繼見形勢極堅、由空翻多者、所在皆是、供求乃更見懸殊、市價結果、一致續漲三五角至九角不等、成交約二百十二萬元、茲列簡明表於後、

類別	最高	最低	收盤	比前日
統甲	九一	八七	八九	漲·三
統乙	八〇	七五	七九	漲·五〇
統丙	八三	七七	八三	漲·九〇
統丁	五二	四四	五〇	漲·七
統戊	七〇	六三	六六	漲〇·七五

華股疲多良少

昨華商股票市況、依然平疲、升降不一、大生三廠又有買戶活動、升至一百七十五元、回升二元半、百貨業萎疲不振、永安公司小三元、新新低二元半、內衣入四十元內、降五角、新藥業續而下低、新亞降五角、中法續跌一元半、文化股呆定逾恒、閘北水電及華商電氣前者漲、後者降、各五角、餘皆平定、中滙及大康銀行有買戶活動、人心仍穩、交易清稀、今分紀各股市表例後、

股名	最高	最低
中滙銀行	九〇·〇〇	
大康銀行	五四·〇〇	
三友實業	七七·五〇	七五·〇〇
商務書館	二五五·〇〇	二五二·五〇
中華書局	一九二·〇〇	一八七·五〇
世界書局	一三五·〇〇	一三二·五〇
永安公司	一四五·〇〇	一四〇·〇〇
新新公司	一三〇·〇〇	一二五·〇〇
中國內衣	四〇·〇〇	三九·〇〇
南洋烟草	八〇·〇〇	七七·五〇
大中華火柴	二〇〇·〇〇	一九五·〇〇
大生三廠	二七五·〇〇	二七〇·〇〇
閘北水電	三九·〇〇	三八·〇〇
華商電氣	三〇·七五	三〇·〇〇
新亞藥廠	四四·〇〇	四二·七五
中法藥房	八一·五〇	八〇·〇〇
民誼藥廠	七六·〇〇	七五·〇〇
中一信託	四六·〇〇	四五·〇〇
大生一廠	二四〇·〇〇	二三〇·〇〇
永安紗廠	三二〇·〇〇	三〇〇·〇〇

暹小淡獻新

泰國淡菜、業已登新、首批小淡號方已有小數運到、昨見大樣、當即開兌、以四百五十元成交、價格尚屬平宜、極合需要云、

三秦略鬆

三秦近有續到、以各方去化見稀、趨勢回軟、號盤開降二十元、受手仍少、一部以成本較昂、未肯過鬆、尚在擯持中、

五福股票公司

★代理買賣華商股票★

電話　14967　18566

★行情準確成交迅速★

◀地址▶　江西路新康大樓二四〇七號

（上午由二馬路電梯上下）

五豐股票公司

代客買賣　華商股票

地址　北無錫路七十三號

電話　91331　95042　96309　96810

醫學博士

唐太平止痛丹

逢痛即止　快過打針

主治頭痛、牙痛、骨痛、氣痛、月經痛、腹痛、見功服後立刻

愛多亞路唐拾義經理　本市藥房烟兌均有出售

體育新聞

圓門球慈善賽　定下星期日展幕

獎品陳列國際照相館

長陸盃圓門球慈善賽、於昨日下午五時在國際飯店三樓召開首次聯賽委員會議、出席者周家騏·陸翔千·錢旭滄·吳子彬·張覺非·裴順元·沈鏡潮·邱長陸·范鑫培·張銘生·陳中·張葆奎（錢代）等、主席周家騏、當決案各次、㈠比賽日期定八月九日及十六日兩天下午、假光夏球場舉行、㈡委員會分設四組、以利進行、即席推定（甲）競賽組、周家騏·陸翔千·錢旭滄·吳子彬·張覺非、（乙）宣傳及紀錄組、裴順元·沈鏡潮·張葆奎·李厚成、（丙）票務組、邱長陸·范鑫培·張銘生、（丁）場務組、陳…隊均有獎品、由范鑫培捐贈、獎品現已陳列靜安寺路國際照相館、㈥每場均拍賣義球以厚收入、

西新羽毛球揭幕　今精彩表演賽

西新室內羽毛球隊、定今日下午四時在趙主教路西三百七十二弄內揭幕、邀請國際業餘單打冠軍洪德全侯樹基對抗職業冠軍王妙松張小龍作表演三賽、集首流明星於一場、精彩可期、歡迎參觀、秩序如次、洪德全侯樹基對王妙松張小龍（雙打）、洪德全對李盛占樹泉林（雙打）、洪德全—王妙松（單打）、

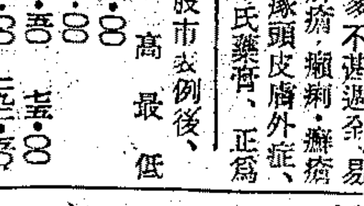
實業杯籃球賽

雷隊—新業（業）下午四時

V隊—阜豐（業）四時四十

南華—維他（業）五時廿分

華南—冰隊（西）下午六時



紫光出品　太陽眼鏡　式樣最新　定價最廉

紫光眼鏡製造廠　波克路愛文義路南　電話九六七三八

中報船期表

▲寧波班

萬生　一日下午三時　泊揚子碼頭

鳴門　二日下午三時　泊太古碼頭

滬通　二日下午三時　泊揚子碼頭

萬吉　三日下午三時　泊揚子碼頭

常山　三日下午三時　泊太古碼頭

▲定海班（經沈家門）

華新　一日下午五時　泊廣新碼頭

華興　三日下午五時　泊廣信碼頭

新平　五日下午五時　泊廣信碼頭

▲崇明班（經海門·南門港）

新江　一日上午九時　外灘三號碼頭

江蘇　二日上午九時　仝上

▲通州班（任家港·天生港）

元和　一日下午六時　泊外灘六號碼頭

華平　二日下午六時　泊外灘六號碼頭

南通　三日下午六時　泊外灘六號碼頭

▲青龍港班（旭東六號碼頭）

華鳳　一日上午九時　外灘十三號碼頭

旭東　三日上午九時　外灘十三號碼頭

▲瀏浦班

華勝　一日上午八時　外灘三號碼頭

▲口岸班

天伏　揚州　五圩港　天星橋　河口　余家橋　八江口

▲江北班（常陰沙·張黃港·新生港）

通豐　一日下午二時　外灘六號碼頭

裕興　二日上午十時　外灘三號碼頭

新源　三日上午十時　外灘同上

哈納　四日上午四時　外灘三號碼頭

瑞平　四日下午三時　外灘三號碼頭

安泰　二日上午十時　外灘四號碼頭

安利　三日上午十時　外灘四號碼頭

欲免臨渴掘井祗須委託新中國旅行社辦理一切旅行手續

搭寧波輪船者預早五天　搭長江南北洋輪船者預早一天　搭各路火車者預早一天

地址北京路國華大樓四百號　電話九〇三七〇

豐泰錢莊並免費兌換中儲五角券

四川路中央大廈一〇三號　電話一八五八

源源股票公司

代理買賣　華商股票

高價收買下列股票

民豐造紙廠　天廚味精廠　商務印書館　三友實業社　寧紹輪船公司　華商水泥公司

愛多亞路大陸商場四樓六三號房間

電話　18841

國產磨電燈問世！光度充足！式樣美觀！

本公司精修各種磨電燈光度不足可代爲充磁技術高超取費低廉請送至本公司發行所

發行所 大同電機公司 博物院路一三一號 青年協會大樓五樓 電話一五二四六
經售處 各大車行

麗都花園舞廳
香港陸小妹妹 陳璧如
明晚起參加本廳
高尚粵菜花園雅座 花園飯店 全席零酌任客點用

大都會花園舞廳
園景幽靜
避暑消愁本季難遊牯嶺 逢場作戲此地權作廬山
清風徐來暑氣全消榴花吐艷絲柳垂蔭廣大舞池光滑無比科學電炬變化莫測美妙音樂動人心弦約二三知己或婆娑起舞或花徑徘徊或飲冰而却暑或品茗而聽歌茂林深處大可娛情柳蔭樹下最宜聚餐隨心之所欲宛如人間天上世外桃源
花園大菜 美味豐富 不售門票 惠臨請早

BALALAIKA 總會
專家設計裝修工竣
今日揭幕
盛大茶舞 每日五時至七時
附設花園 納涼勝境
俄籍名廚 精製大菜 每客十八元
此舍莫及 消暑最宜
霞飛路一〇〇二號 電話…七三四〇一〇

冷氣舞廳 大華早茶舞場
二時開始 爵士歌聖何海先生領導 上海大樂隊
鼓王關炎賣力獻奏 歌星雪虹伴唱 全體名師通力合奏興奮有勁

本廳小歌星金溢客串歌唱
附啓 上星期日本廳特請金溢小妹妹客串歌唱廣告上漏刋客串二字並因是日金溢小妹妹未來承來賓函詢並悞爲本廳雇用者除去函敬向金溢小妹妹家屬道歉外並聲明如上 本廳情請歌星其實係挽友情商客串非爲本廳雇用
咖啡茶室

中心區域 唯一(消夏)樂府
大新
勝利大樂隊
咖啡茶室 (天天下午一時起伴奏歌曲)
全體隊員 三考出身 歌聲嘹喨 悅耳宜人
驚人茶舞 集中紅星 康脫(來)斯拉 (優)(秀) 恩弟(哥)會奏
中華(大)樂隊 陳鶴領導 全體參加晚舞演奏

廣東路四川路口 大華中
電話一九〇九二〇 二八二 時正午 三時 四時
日夜開演 幽默喜劇 喜臨門 綠寶人馬 本場出現 話劇斗姿

戲校巡禮記（下）

直興

筆者問：「貴校在更新演唱的成績很不差吧？」

關先生笑了笑道：「我們在更新演唱以來，承蒙各界捧場，所以成績還不能算壞，不過我們在更新演唱，一星期中祇有四，五，六三天日場，生意好還可以敷衍過去，假如生意淸淡非賠錢不可了；至於經費，大部份全靠幾位董事先生支持，不過因爲開支浩大，所以入不敷出，這也是沒有辦法的事。」

「我們對於學生都一視同仁，不分主角配角，不過爲了營業關係，祇有派幾個在觀衆印象中比較深刻的學生多唱些，其實，本校除了現在幾個比較有名的學生之外，還有很多極可造就的人材，將來有機會我想常給他們漏臉，演唱的次數越多，經驗也越豐富了。」

「學生中梨園子弟大概不少呢？」筆者問。

「那倒不，學生中大部份都是南方貧苦人家出身的居多，眞正的梨園子弟倒很少；可是南方孩子比北方孩子聰明，什麼戲都一學就會，這是我們做教師的所認爲高興的一件事。」

「那末貴校上課的情形是怎樣的？」

「我們這裏分學，術兩科；上午是學科，教他們國文，常識這一類功課，使他們多認識些字，因爲識字多，對教師教戲也方便得多。我們不像舊式科班專憑學生死記的，這裏學生的程度大概自初小一年級起至初中一年級，年齡最大的十七歲，最小的十歲，至於術科，就是練功，唸詞那一套，時間在下午。」

「現在每一個學生每月有四十元津貼，當然我們的希望能夠待他們優渥一些，可是經濟支絀也無辦法可想。」

筆者又問：「學生畢業期限是幾年呢？」

關先生說：「我們這裏規定是六年畢業，畢業以後在學校幫忙一年，那末共是七年，出了學校以後，我們盡量地介紹他們演唱，如果有才力，和人力，可以自行組班演唱。」

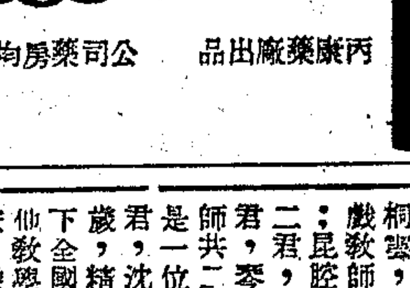
「貴校教師待遇的情形怎麼樣？」

「此地的教師待遇都是十分淸苦的，說來說去都是因爲經濟困難」關先生苦笑了一下，「可是他們的精神却是可佩服的。此地老生教師是陳斌雨，吳寶奎二君；旦行教師是陳桐雲，陳月梅二君，淨行與武戲教師是梁蓮柱，穆盛樓兩君；昆腔教師是鄭傳鑑，蔣耕叢二君，文武場面教師是王燮元君，李師是趙大剛君；文武教師共二十一位，其中最難得的是一位武功前輩老伶工沈延臣君，沈老先生今年高壽六十五歲，精神却非常飽滿，他是目下全國獨一無二的武功前輩，他教學生不用體罰，而收效極宏，像沈老先生那樣人物就是北平也沒有了」。

筆者一面在和關先生談話，一面聽學生們在高談闊論：趙松樵怎麼啦，崔廣福怎麼啦，毛劍秋怎麼啦…………可見他們對於戲劇的興趣是非常濃厚的！

後來，筆者又和關正明，張正鵬，陳正岩，…………一批小國劇家閒談，他們都天眞而可愛的，張正鵬說：這兒同學大都是上海人，也有廣東人，可是都能夠說一口漂亮流利的京片子；張正鵬是上海人，但是他說的是一口很淸脆的京白。

筆者一看時間已經十一時，就起身告辭，關先生很客氣送我下樓。上海戲劇學校是有他光明的未來的，並祝小國劇家們前程遠大！我懷着愉快的心情，踏出了戲校的大門。

請速服 四季糖 以防炎夏酷日之下中暑傳疫

丙康藥廠出品 公司藥房均售

Up-Town Cafe & Restaurant
太達飯店
特別太達四板鐵扒 狄威而好司咖啡 福四咖啡 本店名貴太達三明治 特別香焦聖且 本店太達聖且 鄉下雞且 克來姆泡夫 克來姆蛋糕
(日本小蛋糕)
特別大菜22元
公司大菜18元
地址西摩路199號 靜安寺路南
電話34003

宋德珠李和曾登台先聲

梅花館主

更新新角宋德珠李和曾王金璐等，已翩然蒞止，所携配角如儲金鵬關德咸王玉讓等，皆戲校舊同學，人才濟濟，誠一時之盛會也。

宋德珠以武旦而兼跨青衣花旦，可謂多才多藝，平心而論；伊之出手，實較閻世善爲衙，戲亦較世善爲多。至於文戲，唱做俱在水準，扮相亦足夠淸麗條件。上次自黃金享名北歸後，更努力於劇技之深造，並請戲劇名家翁偶虹君爲編小本戲多部，多方進取，藝乃益臻美妙。此次更新約之南來，舊地重游，恢恢乎其於游刃必有餘地矣。

鬚生李和曾，係高慶奎之嫡傳弟子，其所學亦以千君一派之戲居多，如「哭秦庭」「逍遙津」「胭粉計」「掘地見母」「信陵君」諸劇，在平津一帶素著盛譽。千君歿後，和曾爲求廣博計，乃於譚派諸戲，亦刻意研求，數年苦學，成就頗多。目前和曾隨德珠至禮社票房拜客時，愚丐其歌「搜孤救孤」原板一段，規矩大方，宗叔岩而得其精微，愚於是知和曾於譚劇之用功，已有相當時日，寧爾操觚之急就章，寧能臻此妙境耶？

話劇界動態

程仁

◇榮偉公司解體後，在它旗幟下的話劇演員，分裂爲C·Z·C，苦幹，及華藝，鼎足而三，最近苦幹已與C·Z·C合作，據說八月一日起將在巴黎大戲院公演夏霞的「寡婦院」，並由夏霞自導自演，近日正在積極排練。又說：黃金大戲院如果歇夏，他們將先在黃金公演「天羅地網」過渡云。

◇華藝公司近正吸收優秀演員，其中尤以女演員陣綫爲最強。關藍蘭外，尙有戴耘，黃宗英，王祺，蔣天流，王薇，莎莉，柯剛等參加，男演員中則有黃宗江，胡導，李樸英，都，馮喆，嚴重等，反派小生韓非亦簽有特約合同。該團現已開始排練新戲，第一砲已決定爲胡梯維編劇，洪謨導演之「人間世」，該團全體演員皆參加演出，陣容之堅强，於此可見一班。同時卡爾登方面，爲表示隆重，將舉行新公司開幕典禮，至剪綵儀式，將由該劇團著名女演員執行，以昭愼重。同時該團第二砲亦決定，爲姚克編劇之「鴛鴦劍」，故事曲折，係述及隱民之故事，頗有「羅米歐與朱麗葉」之風，極合中國觀衆口味，蓋爲一言情之大悲劇也。此外在籌備中者復有「女人」，「白衣人」「洛神」「盲戀」「大地」等名劇，將次第上演，苦夏時期，得此新型話劇，自當爲海上觀衆一新耳目也。

◇中旅放棄天宮，打入皇后；採找路在綠寶似乎亦有長期公演之勢。預料一個月後，上海的話劇界又將呈蓬勃之象。

舞廳領袖·領袖舞廳
米高美
天天(午刻)舉行 特快午餐舞
(著名)紅星(雲集)
楊莉萍
三國花
羅萍 翟敏
徐玲
宋珍妮
冷氣 盡量 開足 不用電力 場內常保 標準七十六度
空氣清新 凉爽舒適 兩班樂隊 舞星總滙

「紅寶」改組 李綺年爲台柱

高旻

新近接辦新世界二樓紅寶劇場的三元公司，準備以極大雄心，組織嶄新陣容的劇團，定八月十五左右出演紅寶，聘李綺年爲主角，並且劇本都由她本人選定了兩部戲，至於李綺年未來的舞台小生搭擋，刻下業經簽安了新人金戈擔任，金戈是一位年輕的大學生，對舞台劇很下苦功研究，在震旦劇社相當活躍，不久以前，金戈是梅熹未名劇團的中堅社員，這回與李合作，據說經她自己推薦，以往李綺年白雲之說，至此不攻自破！

閻世善近訊

素自北平寄

北平訊：武旦閻世善，去歲在黃金出演一年後，載譽北歸，今春先後應天津國民大戲院及中國大戲院之聘，一行有小翠花等藝員，合演兩星期，因台下人緣極佳，而園主又復誠懇挽留，閻藝員以情不可却，遂又同徐東明徐東霞續演，合計約達一月之久，乃於夏初返抵故都，稍事休息，即擬於花衫文戲上，繼續用功，將來文武雙全，可以預卜，聞其教師業經聘定矣。

訪舞臺藝人 老牌太后江泓

嵐影

江泓是話劇名演員之一，在夏霞自編自導自演的「寡婦院」中，她也担任着一個角色；「寡婦院」是CZC話劇組的第一炮，將在最近公演。

上學期她是之江大學的學生，今秋她預備轉入滬江了。她很活潑，好動，最喜歡紫的顏色，當我會見她的時候，她穿着紫色的裙，繃着紫色的頭巾，連手裏搖的扇子也是紫的。她說話很客氣，在她的談話中，二分之一以上是客氣話。

「你念的是不是政治？」

「是的，不過我倒並不一定想做一個政治家，比較地說，在學校中，我最喜歡國文英文和政治學，祇是念的成績不好！」

「你是基督徒嗎？」

「不，然而差不多每一個星期日上午，我都要到之江堂去做禮拜的，一則他們的聖樂唱得很好，我往往可以聽到優美的音樂，二則大華影院——之江堂——離開我們家不遠；而且，我覺得，反正閒着無事，如果能夠常常聽講道理，對於「做人」也很有幫助。」

她是蘇州人，却說得一口流利的國語。她很喜歡表演話劇，以下是她的自述：

「在中學裏念書的時候，常常參加演戲——事實上，業餘劇社很難請到好的導演，於是，業餘的演員，通常總是各自兼導演，這樣，能演出什麼好戲來呢！我在那時候，祇管糊裏糊塗的上戲下戲，簡直一點也不懂。現在——我自己覺得已經演得不好——雖然還是能學習揣摩劇中人物的個性，已經有一點門徑了——雖然離開目標還很遠。」

演過「淸宮怨」以後，觀衆們對於她有很好的印象，覺得她的西太后演得實在好，因之人都稱她爲「老牌太后」。其實她可並不祇能演太后，聽說不久，「梁山伯與祝英台」一劇中，將由她反串梁山伯一角，話劇中女串男角，還是很少見過的吧！

風雨同舟

何家支

（七）迅雷

維城道：「天黑上來，大概程炳要綁出他的靑面獠牙了」。翠珍也在一旁聽出了神，笑道：「天上黑來，倒是一件討厭的事，他們都是男子，大伯母一個人是女子，怕給他們恐嚇了幾句心裏就會卜通卜通的跳。現在，連我的心也跳了。」葉二太太道：「你們都料錯了，沒有這一回事。天黑上來，你媽想上岸去，程炳和又一個人那裏肯放，逼着你媽吃晚飯，你媽却不過他們的情，只吃了一口便放碗。吃過飯，程炳說：現在河裏的船大概鬆動一些了，可以送你回去了。在船上，一個還是抽雅片，一個還是抽烟捲，眞的把你媽送回滬北鄉來。」葉二嫂道：「這麼說起來，程炳這個人還不算壞，可惜他後來是壞了，必壞無疑。」

太太道：「那個時候，你外祖母還在世，你媽到了家，你舅舅坐去的船倒沒到家。那程炳，送了你媽上岸，連坐也不肯坐便走了。所以假使下半截的事沒有，那程炳簡直是聖賢。可是事情是不然而又不然。隔了一個月，程炳寫信來了，信裏的話還是說着萍水相逢，非偶然也等等。你媽念給你外祖母聽，又給你舅舅看，你舅舅當時寫了一封回信謝謝他。他住的地方，是一個很生的名字，喚什麼，喚蟻墩鎭，離開這裏好幾十里路。再到後來，程炳寄了相片給你媽，你媽認爲這就有些不登大雅之堂，便不會告訴母兄，只把相片藏起來。在這一個時期，你爸爸由你老爹做主，在挑鄉裏門當戶對的人家論婚。據算命的說，屬小姐在許多小姐中間，是最上上，不消十幾天，這婚姻便決定了。但是程炳却沒有知道。」（一四三）

量脹記 阿熱
據報載今夏天氣酷熱，爲六七年來所未有，因此個個人叫苦，患腦弱者，愈甚，腦脹，昏昏沉沉，終日頭大，甚至胃口倒了，想不出法子，做不得事情，影響健康。有人說：如服了「腦賢」，其功能健腦補腎，生精開胃，保你泰然，因爲該藥……

遊藝雜話 太平年

澤夫

太平年原爲泥水匠築牆塡地時所唱之徒歌，故舊稱夯歌（夯讀如抗，用力舉物之意）後則流入於歌舞場中，譜成曲調，以其每段之後，必有「太平年」，「年太平」和聲，故稱太平年，亦稱太平歌。按乾隆五十五年高宗萬壽時，有八方太平一曲，即用此種歌調。唱時以小人六名，扮仙童模樣，各手舞金牌二面，長一尺三寸，隨曲文作八卦式樣。樂器有琵琶，絃子，胡琴，笙等。是可知此種曲調，由來已久。惟今北方落子館中所唱太平年，則與唱快書，唱單絃者相似，由一人坐彈絃子，一人立而歌唱，並無扮演動作。唱至一段之後，即由彈絃子者相和「太平年」「年太平」等句。所唱以故事爲限，如「王天寶丁郎尋父」「四貝上工」之類。每段大率四句，如四貝上工首段云：「正月裏，正月正，四貝做活上了工。上工先挑兩担水（太平年），吃完早飯打掃牛棚（年太平）」。此外尙有如「打新春」改用「呀咴喲」「咴呀喲」爲和聲者，則甚屬少見，可謂太平年之變體耳。

消夏良伴 惟有看小說 請撥電話12626立即送上
一月四元 二月六元 三月八元 目錄備索 九江路大陸大樓七〇六號藍旗公司小說部

唐若青領銜 綠窗紅淚 不日開幕 無上榮譽獻
實大家庭悲劇事 周貽白編 萬里雲導
唐若青(玉英)：我的意思，就是想做一個男子，在劉氏宗譜上佔一個地位！
中旅 全體出演

今日參加晚舞候教
大東 王依君 王雪妃 胡如鳳

中央運動場
回力球
冷氣開放
日場兩時半起賽！
單打十盤
明天日場兩時半起賽

亞爾培路 逸園
今日及明日 下午五時半起賽
風雨無阻 請早光臨

廣東路南京路口 卿雲
程笑亭 姚慕蓮 鄧笑飛 朱培聲
昨天狂滿 今日續演 恐怖劇 紅毛殭屍
李竹庵編導 天神天將
座價 三元 二元 一元 連捐
日夜 三時 八時半 電話 86175

愛多亞路 龍門
電話 八八四五八八〇八八九
嚴冬打扮 大衣 狐嵌 灰鼠袍子 自殺 鳴鳳 台上眞水
雪 滿台飛雪 遍地皆白
高老太爺六秩晉九
高府堂會 梅蘭芳 馬連良 照樣加入！
南游雜耍一打…… 北無網有任何名堂此會大偉……
新華影業公司借用全部道具

蔡記共舞台
今天日戲 關雲長(千里)走單騎
昨夜狂滿 (今夜務必早來)
全體時裝 登台佈景 全新
家

明天星期日戲
每人連趕三齣 空前絕後
陳鴻聲 李如春 景如鳳 王桂卿 王富英 陳鶴峰 趙如泉 ……
龍鳳呈祥 巴駱和 東嶺酸 周瑜歸天 鐵公雞(八本三演)
上午十時售票

上海戲劇學校
假座更新記舞台
電話九七一七七·九三〇七二
座價 一元 一元五 七角 二元 一元 六角五分 三角 三成捐 在外
今天日戲 最後一場 歡迎秋演夏 再見涼畢
徐蔗 諸葛 全部 齊天大聖
全部 四郎探母 坐宮 盜令 出關 見娘 別妻 回令 求情

更新舞台 試記
每日上午開始售票
電話 九七一七七·九三〇七二
新廢除 開鑼 七時登場 即演正戲
座價 十二元 六元 三元 十元 五元 二元五 一元三 連捐在內
今天夜戲 王金璐 林沖夜奔 失街亭 空城計 斬馬謖
李和曾 王玉讓 高德松
何金海 趙德勛 關德咸 宋德珠 (儲金鵬)
金山寺 (降香水門)(特別出手)
明天日戲 劉文魁 跑城 王金璐 惡虎村 儲金鵬 關德咸 李和曾 英會 王玉讓 李少泉 慈 宋德珠 虹橋贈珠(全本)
明天夜戲 王金璐 鐵籠山 李和曾 奇冤報 王玉讓 李少泉 宋德珠 儲金鵬 關德成 何金海 英杰烈 鐵弓緣
新戲預告 平陽公主

大舞台 (全記)
上午十時售票夜戲六時准開演 電話定座專差送票
服裝道具 完全新製 佈景彩頭 全係立體
今夜 首次重獻演 揭穿黑幕 打破人生啞謎
整個上海大巨浪 抓動 南京景緻 眞像幕
整個首都大戲院 秦淮河
上下十足滿堂
美麗小姐曹慧麟
秦淮 世家
話劇明星 陳麗雲 唐大娘 擁擠 衆實在
准期於本星期日日場連演

黃金大戲院
地址八仙橋 電話八四一一四
座價(中儲券)
情商挽留最後兩天
今天夜戲 宋德珠 羅寶 宋萍 武鄉侯 宇宙鋒 花絨計
明天日戲 全部 楊潘恨
明天(六時起)夜戲 逍遙津 反串大蜡廟 全體

·美·食·專·家·

金谷飯店

富麗堂皇 獨步遠東

GOLDEN GARDEN RESTAURANT

焗爛雞大菜·十二元

午餐·十六元

晚餐·廿二元

附設 金谷夜花園 清靜 幽雅

納涼勝地 夏令樂園

名貴冷飲 下午七時開門 不售門票

露天大菜 每客二十五元 特別豐盛

(特請)墨西哥技術團 表演驚人偉大節目 時代滑稽每晚更換

金駝牌榮譽出品

綠野仙踪 二色冰晶

1 香草可可
2 楊梅可可
3 橘子可可
4 香草楊梅

牛奶雞蛋白糖 蒸溜水配製 營養豐富 等顏色 鮮艷香甜可口

經售處··戲院劇場公園游泳池 冷飲店水菓店

批發處··閔行路九十六號三樓 電話四四五〇六

電話購貨··四四五〇六(二打起送)

大華 最後三場 午二時 五時一刻 八時一刻 本片十分精彩 幕幕非常妙趣 米高梅特殊貢獻 勞萊哈台 笑片五彩卡通 集錦短片大會 紅綠科學眼鏡 刀斫鏈擊如在目前

明天榮譽獻映 風景音樂美妙傑構 希佛萊 風流小生 瑪嬌麗洛克芙合演 天涯浪跡 風流浪子 歌樂融于一爐 人間情侶

大華 明日榮譽獻映 風景幽美音樂優秀傑構 失意情場 得意歌場 好事多磨 高山流水 誰與獻言 白雪陽春 誰是知音 希佛萊 瑪嬌麗洛克芙合演(璇宮艷史風流男星) 多情兒男 天涯淪落 窈窕淑女 孤苦伶仃 明天星期二起 風流浪子 流淚眼看流淚人 人生無處不相逢

美琪 祇有今天 二時一刻 五時半 八時 秋安娜賓萍 小姐相思娘情吃醋 風流熱情音樂鉅片 It's a Date 花月佳期 明天星期二起映 情絲飛繞

國泰 祇有今天 二時一刻 五時半 八時 卡洛朗白 蒙高茂萊 喜劇大王 Mr. & Mrs. Smith 摩登夫妻 明天星期二起映 龍門花月

大光明 祇有今天 二時一刻 五時半 八時 郎德山 新萬花園 "NON-STOP VARIETIES" 明天星期二起映 黑鷹

南京 祇有今天 二時一刻 五時半 八時 白蘭黛瑪琪兒 夫妻劫 Highway West 明天星期二起映 燕妒鶯嬌

明四天獻映 晨十時半早場戲 赤胆忠魂

麗都 祇有今天 二時一刻 五時半 八時 勞萊哈台巨片 影城大會

冷氣開放 金門 二時一刻 五時半 八時 全部五彩 (嬰兒與蓓朗最合個性公認佳構) 蟾宮仙侶 星期日映 卻爾斯勞頓 英宮艷史

唯一西菜食府: 中央 科學 冷氣 全部開放 新聘海外名廚 烹調方法 無與倫比 招待殷勤 使君滿意 四馬路跑馬廳口 電話九四二五四

滄州書場 天然風涼 消夏勝地 日場三時開書 笑三志雲徐 蔣如庭 朱介生 趙稼秋 徐似祥 落金扇 滿天飛 許繼祥 烈英 夜場八時 凌文君 蔣月泉 顧宏伯 周玉泉 描金鳳 玉蜻蜓 換太子 說噱彈唱個個賣力

皇宮書場 (地址浙江路三馬路口) 今日正式開幕 恭請 影后李綺年 蔣如庭 朱介生 周玉泉 沈儉安 湯乃安 文武香球 落金扇 珍珠塔 夜場八點起 蔣月泉 顧宏伯 白蛇傳

金都 今天日夜獻映 二時四時一刻 六時一刻 八時半 明晨十時半早場 昨日客滿!觀衆咸洒同情之淚

落花淚

極度悽酸倫理巨片 為女性鳴不平! 處子失身 懷孕被棄 教子成人 含冤以死 顧蘭君 呂玉堃(主演) 中華電影公司發行·中華聯合製片公司出品

新都 冷氣開放 最後二天 曹禺不朽作 費穆導演 日出 春天裏 施家劇團 大小姐的手帕

綠寶 冷氣開放 新華劇團演出

異軍突起 華藝劇團 集第一流人材!演第一流名劇!注意公演日期地點

卡爾登 最後四天 新型時裝悲喜劇 四姊妹 玉笑珠香 上海管絃樂隊伴奏

大上海 冷氣開放 明晨十時半早場 顧蘭君 黃河合演 香雪春暖

金都 四場今天 顧蘭君 呂玉堃主演 落花恨 中聯巨片

新光 明晨早場 陳燕燕 劉瓊 蝴蝶夫人

國聯 陳雲裳 劉瓊 袁美雲 嚴俊 前 堅強 謹防花 茶女

金城 冷氣開放 周曼華 呂玉堃 燕歸來

大光明 今天三場 上海大觀園 本片內容不便宣佈!

辣斐 魔王復活

浙江 雪地沉冤

黃金 鬼的故事 周曼華 聊齋風味

大滬 大劫案 袁美雲 王引

恩派亞 上下集閃電大盜

新新 埃爾林 蒂 乞丐皇帝

光華 劉瓊 王嘉萍 歡喜冤家

分類廣告

普遍贈送 精美實用

拍紙簿

凡登本報分類廣告者不論何種性質均可按下列贈領之

贈品辦法

(一)連登二行三次者贈拍紙簿一本
(二)連登三行四行或五行二次者贈拍紙簿一本
(三)登六行至十行一次者贈拍紙簿一本
(四)登緊要分類十行以上一次者贈拍紙簿一本
(五)多登多贈依此類推

電話接稿 請撥 九三二四八

申報 分類廣告 聘請 徵求 出售 出租 待聘 飲食 醫藥 營業 車輛 房地產 特種人事 特價每行每天二元 十行為限 信箱免費 贈拍紙簿

零布招標 開標日期 八月五日 接洽處 天津路福綏里 鴻章紡織染廠

徵求 技工 徵教師 徵奶媽 徵民族魂舊雜誌 徵求下列各種化學舊雜誌 徵收一切文具書籍 上海舊書商店 高價徵收文具 徵求香煙 協豐 18516 高價徵求香烟 37649

徵求 徵東區小寫字間 徵求啤酒 徵求 徵購24 海京湯姆金針 草帽 中西裝 住宅對掉店面 南京者

聘請 聘請平劇歌唱女士 聘請土木工程師 招請百貨人才 聘請人材 聘請日文教師 待聘 日語文女教授女翻譯 教授駕駛汽車教師 聘請五金職員 聘店員 聘教師 聘請教務主任 聘請襄理 招茶房 招女傭 招請煤球數位 文具跑街 徵職 女待聘 出注射

徵求平面空屋及空地 徵屋 徵屋 徵屋 徵屋 徵租

鎳幣

高價收買 鎳幣 偉民鎳幣公司 鎳幣 郵幣 蔡氏郵票社 按摩 按摩 中南飯店 南京飯店 中央大旅社 中央舞廳 恒茂柴行

高價收買 白蠟燒鹼 香煙 謙泰行 96929 收買 遠東運動場股票 收買泰山磚瓦公司股票 北京路三百號郭曼鶴君 福興 中西衣服 粗細皮貨 92654 宏興 中西衣服 皮貨細毛 94898 和昌衣莊 華昌衣莊 售貨 打字機 照相機 舊表 專收上等木器 出價比衆抬高 98672 90179

尚有分類廣告轉入本報第八版

分類廣告（接第七版）

營業

吉泰西藥行
▲特價出售▶ 可拉明水 亞陀方耐而 先靈賜保命 力度申針 壓白息片 十片凡拉蒙 永消發蜜遊 導便撥 奧他純 03拍平 安的針 保納治 保安榮 愛路通 爾邦片
Oil Citronella (Bush) Ess Vanella (Bush) Pancreatin (Absolute)
徵求百賴特靈蓋世維雄
大通路一九三號 Tel.61771

陳大康 萬金油 八卦丹 鷓鴣菜 套 人丹 洋針
法大馬路327號電話88273號 東新橋97號電話80900號 飯飛路497號一號樓電話84531號

永民西藥行 售出價平 買賣 雙桃牽寗 價格克己
烏利龍片 針片伸維度 水腸片藥 銀針炎維 力乃散 乘乃維 民生法中 海力維 他發消... 丸
衆收各種西藥
三馬路石路同安大樓四十八號三百 營業時間 上午9-12 下午2-7 T.94326

民益行 ◀高價徵求▶ 散裝廿片 百片千片 消治龍 不論多少 貨到付現 消治龍針 黑獅60
各種西藥歡迎面談
◀代客廉售 捷足先得▶ 安海痢疾生仿 特效藥散 阿司匹靈 牛力果奶粉一聽
老三洽一號 大路六號 首西藏路馬

元昌藥行 奎寗 糖精 進出照市
徵求 出售 ... TEL.12298 大同路... 一號A

振華西藥行 代客買賣各種西藥
▲徵求▼ 消治龍片 樂特靈粉 大健凰片 百浪多息針 百賴特靈針 阿爾梯共 雙魚牌賜保命 安達祿壽 蓋世維雄 亞陀方耐而針
▲出售▼ 思令典 安樂根 安度賜保命 消治龍針 百司母困針片 女維他賜保命 藥特靈丸 滅疥油膏 阿的平0.3 亞陀方耐而針
行情靈確 信譽卓著
南京路大陸商場五三五號 電話九四〇二

出售西藥 醫師回鄉出售藥品美國普強 500's Sulfathiozol 消治龍 100x1C.C. 原裝美國慎昌維生針 Dinitrin 原裝其餘握姆納丁 Omnadin 保安女樂等多種 電話三一二九〇一轉 黃啓

徵購福美林 茲需福美林數噸出價最高負責自備車不論多少均表歡迎請將數量價格存貨地點賜函本報信箱215號接洽廠家如無現貨定期製造交貨亦可

廉讓 孟山都消發滅定粉 克寗勒吐精奶粉 靜安別墅三十七號田君電話三〇九四九

同福西藥行 西藥買賣 靜安寺路27弄4號電話37984

良生 西藥市價準確 批發另售最克己遠近接送 地址白克路150弄18號 Tel.96647

奇巽山藥行 買賣西藥 曼伏大樓三四號 電話九五五八四

廉讓 茲有拜耳名藥多種及晴雨二用大衣願全滬最低價格出讓有意者請在上午十二時前駕臨綠飯店220號沈君接洽電話90070號祇登一天捷足先得

防疫 胃藥 祖片 欲免時疫毛病速使腸胃清潔 如何清潔腸胃 請服祖片 試服一元 即贈... 每瓶四元 能健脾清腸 強胃殺菌 ...

痧藥水 老牌科發角裝 十支特價廉讓 白克路八十號電話95545

福運 萬金油 八卦丹 肥皂 鷓鴣菜 套鞋 衛生棉毛衫 誠意出售或賣進請至香港路60號面洽 電話13432

同和行 徵求克寗奶粉 ●出售阿斯匹靈 ●售黃凡士林 東浦四百大〇厦八 Tel.34862

申報 特種人事分類廣告 招聘 徵求 出售 營業 車輛 房地產 ... 特價每行每天二元 十行起登 信箱免費 電話接稿請撥九三二四八

益茂永記公司 信託部 廉價出售
卅年陳十五年陳三星斧頭白蘭地 每瓶五百，四百元 一瓶起送
老牌日月肥皂 每塊一元九角 二打起送
大號利華藥水肥皂 每塊二元五角 一打起送
一百號雙十牌牙刷 每支三元四角 四支起送
法國Faxo美髮水 每瓶十一元 二瓶起送
五十支裝大耳其香煙 每盒七元 五盒起送
大號厚白鐵洋鉛桶 每隻十八元 顧客自取
Camel 香煙廿支裝 Klim 奶粉五磅裝 Maxwell House 咖啡一磅 特價廉售
中央路廿四號二〇五室 電話14973 12909號

大衆服務社 大衆服務 電話10658 ◀犧牲品▶ 三星大號蚊香 每盒散裝十圓盒五元五角 每人限購各二盒
萬金油 八卦丹 鷓鴣菜 洋針 套鞋 毛巾 肥皂 福州路大利大樓一〇二七號

廉讓 克寗奶粉 勒吐精 九江路四二號 福建路君接洽

出讓 克寗奶粉 慕爾鳴路五四弄五號 電話33026

注意明天廣告

君之汽車！久擱勢必損壞，何不駛用？ 請速完全根據本公司科學原理化裝費極省...

飛龍企業公司汽車工程部謹啓 ▲更正：昨日飛龍企業公司汽車工程部所登廣告中（汽車工程部）之車字誤排「單」字附此更正

到府當面拆除短波 專修上等無線電 零件特廉 兄弟無線電行電話38490

破襯衫經濟化換領 代做來料 襯衫襯褲 法租界老永安街同安里十號 新生襯衫公司 請撥八一九一四 當派員前來收取 便利顧客 特設免費電話接送

新藝專修沙法 請打電話97677 翻新做套 浙江路三〇四號

國泰書房 玉函通評命 項 妻財子祿 小說出租 新聞路...

出售

首創第一 代客寄售 ▲以物價之合理，須供求之平衡▼ 愛亨寄售部 歡迎參觀 大批新舊男女平跑自由車等等 修理部 精修鐘表西樂器留聲機 本行星期日上午休息下午照常營業 靜安寺路九二九號

絕無僅有紅木 螺甸大理石面傢具廉讓 ...

台蓆 名貴全新細花台蓆 條市上已無 捷足先得 電話八八三七九

吳興昌 定價劃一 現成西裝
眞純毛派力斯西裝 每套$400.00
眞來路貨蔴布西裝 每套$150.00
上等白帆布褲 每件$65.00
眞米色蔴布西裝 每條$45.00 每套$110.00
ABC襯衫 555牌香港衫 每件$15.00 每件$15.00
愛文義路六九五號 電話35526號

42 起毛汗巾 ▲是三友實業社時令貨之一▼ 質料軟熟吸汗力最强 式樣美觀揩拭頂舒服 —每打廿四元‧每條二元—

四庫全書（讓廉） 頃因離滬攜帶不便 以六折價讓 有意者請函申報三〇號信箱

出售紙脚 現有紙脚 報紙字紙等 請函申報212信箱 價格按期出貨辦法另訂

廉讓 RCA 八燈收音機 長波能收南京北京中央電台 ...

廉讓留聲唱機 茲因友人離滬 唱機一座唱片44張 售價...

收音機廉讓 美國NETTE牌八燈 ...

出讓風琴 茲有一眞雙音五架 ...

正副撲克牌 491 808 ...

摩登電冰箱出讓 美國北極牌式樣新 ...

五洲條皂 ...

五洲超等堅硬皂 ...

五洲硬質條皂 七五元 ... 電話 ... 39031 順

狂賤賣 存貨不多 售完爲止 ...

肥皂廉讓 ...

利華 ...

捆 貨色繁多 歡迎參觀 四川路華雜誌公司

書家注意 ...

書畫廉讓 ...

實驗神靈通話 ...

派克筆鑽戒 全新Waterman鋼筆一枝 ...

計算尺廉讓 ...

電冰箱 ...

愛爾琴金表廉讓 ...

新美包車 ...

大號汗背心廉價出售 ...

鴻基白煤小子 ...

軋花皮廉售 ...

全新台灣蓆廉讓 ...

避暑名蓆 ...

台灣名蓆廉售 ...

台蓆廉讓 ...

日月皂數箱 ...

出售 Navitol CA-sol ...

石膏像 ...

墨水廉讓 ...

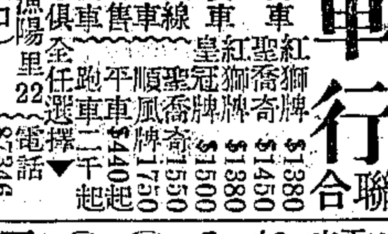
奇異吊扇 ...

噴漆包車 ...

自由車

五大車行聯合發批

價減大 最後二天 陳列車輛數大間 ▲強生車社▼ 種色俱全 任選擇 ...



道奇車行 夏季大減價 奉送新照會 ◀獨家經理▶ 德國 Rotax 脚剎車 火車牌經濟學生車 各式男女流線型車 寄售三槍男女跑車 各式邊拖車送貨車 TEL 79121

跑車胎 ...

全新女車 ...

全新自動車廉售 三千八百元 ...

DUNLOP 老頭牌 ...

靳 ...

脚踏車廉讓 ...

翼牌 ...

蘭玲 $2200.00 ...

翼牌 ...

三友車行 買賣新舊自由車 ...

名貴三飛平車一輛 ...

$600.M平車兩輛 ...

流線型 ...

跑車 ...

三槍 翼牌 ...

聖喬奇平車廉讓 ...

廉售跑車胎 ...

堅固平車 ...

廉讓平車 ...

五旗 ...

B.S.胎 ...

蘭令 ...

三百元 ...

英船牌 ...

$3300翼牌跑車 ...

回鄉平車 ...

$850 ...

男車 ...

出讓 ...

同昌飛能 ...

廉讓 ...

$590 ...

飲食

嫩鷄 特別名菜 維也納式 ...

包飯 ...

嘉隆食品公司 浦東 東仁餅 狀元糕 ... 電話87477 隨接隨送

平湖西瓜 ...

熱 解決？ ...

西瓜 ...

金駝鮮橘汁 ...

正廣和汽水另批 ...

商業簿記 ...

招生

法公董局立案 華俄夜校招生 ...

教授鋼琴 ...

年輕西婦 ...

拍賣

國際公證拍賣行 准於今日下午二時半在亞爾培路三八〇號拍賣 ...

料器 ...

打字機 ...

朝珠 ...

烹銀器 ...

魯意師摩洋行 ...

雙門大電冰箱 ...

無線電 ...

上等車料器 ...

箱 ...

模形一眼冰淇淋電冰箱 ...

女式自由車 ...

大宗 ...

娛樂

房地產

召賣租地造屋 ...

花園洋房出售 ...

高尚花園洋房出售 ...

中南新邨 14號出售 ...

良產廉售 ...

眞如良田出售 ...

閘北空地廉售 ...

良產出售 ...

召盤

召盤 ...

召租

招租 ...

▲第一特區
召租 ...
堆棧召租 ...
新屋召租 ...
店面召租 ...
▲第二特區
空地召租 ...

聲明

湯天陶律師代表如記買受房地產啓事 ...

姚永勵律師代表李昌買受高所有赫德路地產啓事 ...

周宏光代表呂慶福君爲買受地產及房屋公告 ...

申應試律師代表華强工業社聲明解除廠長王希閔之職務啓事 ...

昌興公司代表鴻記買受房地產聲明 ...

▲推受 民衆藥房推盤 民衆新記藥房受盤共同聲明 ...

申報 召租，召頂，徵求，出售，營業，事分類廣告，每行每天二元，特價招聘，飲食，車輛，房產，行起登，十行爲一限，電話接稿，信箱免費 請撥電話93248 普遍精美實用 贈送拍紙簿

律師代表鄂森陽昌熾盤啓事 ...

楊昌熾律師代表 ...

推受 ...

受盤 人久信協記號人久信號 ...

顧祥貴律師代表樂茂銀號啓事 ...

顧祥貴代表樂茂銀號盤受聲明 ...

遺失

遺失聲明 ...

遺失方單聲明 ...

黃昌林遺失恒利銀行保管箱鑰匙並破箱啓事 ...

遺失圖章聲明 ...

遺失聲明 ...

遺失圖章 ...